



PRZEGLĄD DĄBROWSKI

M I E S I Ę C Z N I K M I E S Z K A Ń C Ó W M I A S T A

ISSN 1731-3732

www.dabrowa-gornicza.pl

GAZETA BEZPŁATNA, nr 4 (177), maj 2014 r.

Dąbrowa nie dała się ulewom

Połowa maja upłynęła pod znakiem obfitych opadów deszczu prawie w całej Polsce. Ulewne deszcze spowodowały, że nad południowo-wschodnią Polską zawisło widmo wielkiej powodzi jak w 2010 roku. Z jednej strony niezbyt optymistyczne informacje z Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej, z drugiej „oliwy do ognia” dolewały media. Wszyscy, w stanie najwyższej gotowości czekali, co przyniosą nadciągające chmury.

Nie inaczej było w Dąbrowie, gdzie wiele osób miało w pamięci zeszłoroczny czerwiec i gwałtowne ulewy, które spowodowały wiele trudności i podtopień, zwłaszcza w Strzemieszycach.

- Zanim jeszcze zaczęły się opady, w stan gotowości zostały postawione wszystkie służby miejskie. Pracownicy Centrum Zarządzania Kryzysowego wspólnie ze Strażą Miejską i przedstawicielami Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Gliwicach skontrolowali jazy i przepływy na Czarnej i Białej Przemszy, a także drożność rowów melioracyjnych w zielonych dzielnicach – mówi Zbigniew Podraza, prezydent Dąbrowy Górniczej.

W gotowości był także ośrodek dyspozycyjny prezydenta, gdzie w razie nagłej potrzeby przygotowany był niezbędny sprzęt. Do dyspozycji służb ratowniczych było 4,5 tysiąca worków, Państwowa Straż Pożarna zgromadziła 5 ton piasku, dodatkowe 15 ton znalazło się też w dyspozycji Ochotniczych Straży Pożarnych. W wyposażeniu przeciwpowodziowym znalazły się również 34 motopompy, 2 zapory przeciwpowodziowe oraz inny, niezbędny w takich sytuacjach sprzęt.

- Na bieżąco monitorowany był stan wód Białej i Czarnej Przemszy, Strumienia Błędowskiego i Trzebyczki. Dokonywaliśmy także objazdów różnych zbiorników wodnych nad Pogorą III i IV, wszędzie tam, gdzie woda mogła się kumulować i wylewać – mówi Jan Bogus, naczelnik Centrum Zarządzania Kryzysowego.

Pamiętając miniony rok, największe obawy mogli mieć mieszkańcy Strzemieszyc, gdzie rzeczywiście woda dała się im we znaki.



Poziomy Czarnej i Białej Przemszy oraz drożność rowów melioracyjnych były na bieżąco monitorowane.

- Dzisiaj sytuacja jest zupełnie inna niż rok temu, kiedy o tej porze trwały jeszcze prace związane z budową kanalizacji sanitarnej i deszczowej. Rok temu inwestycja nie była jeszcze zakończona, więc nagle i skumulowane opady deszczu spowodowały zalania i podtopienia posesji.

Dziś wygląda to zupełnie inaczej. Prace dobiegają już końca, udrożniono część rowów przydrożnych i działa system kanalizacji deszczowej. Również część mieszkańców przyłączyła się już do kanalizacji deszczowej, co także miało wpływ na poprawę sytuacji sprzed roku – ocenia Krzysztof Przewieźlik, kierownik Jednostki Realizującej Projekt odpowiadający za całość prac związanych z modernizacją kanalizacji.

Stan gotowości wszystkich służb miejskich i straży pożarnej nie pozwolił się zaskoczyć. Ulewy i silny wiatr nie spowodowały poważniejszych trudności ani, co najważniejsze, podtopień czy zagrożeń powodziowego. Interwencje ograniczyły się tylko do usuwania powalonych drzew, zabezpieczenia domu po zerwaniu dachu, udrożnienia zbiornika retencyjnego przy ul. Przelajki i wypompowania wody z niedrożnej

studzienki przy ul. Sportowej. Nie wylały rzeki, nie miały też miejsca żadne podtopienia.

- Z podobnym problemem jak Strzemieszyce rok temu, po każdej większej ulewie borykali się mieszkańcy Alei Majakowskiego, które zamieniały się w rwą-

ce potoki. Stąd też decyzja o generalnym remoncie kanalizacji i przebudowie całej ulicy, po zakończeniu których problem zalanych piwnic i chodników odejdzie w zapomnienie – podsumował prezydent Dąbrowy, Zbigniew Podraza.

Bartosz Matylewicz

- Zanim jeszcze zaczęły się opady w stan gotowości zostały postawione wszystkie służby miejskie.

Pracownicy Centrum Zarządzania Kryzysowego wspólnie ze Strażą Miejską i przedstawicielami Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Gliwicach skontrolowali jazy i przepływy na Czarnej i Białej Przemszy, a także drożność rowów melioracyjnych w zielonych dzielnicach – mówi Zbigniew Podraza, prezydent Dąbrowy Górniczej.



Wodociągi znów dąbrowskie

Słaba sytuacja gospodarcza kraju, która przekładała się na brak środków dla samorządów, brak wpływów z podatków od największych zakładów pracy w mieście, takich jak „Huta Katowice” czy koksownia, były jedną z wielu przyczyn, które doprowadziły w 2002 roku do prywatyzacji miejskich wodociągów.

Dziś, po latach, znów stają się one miejskie. 21 maja w Urzędzie Miejskim została podpisana umowa dotycząca przejęcia przez miasto udziałów w Przedsiębiorstwie Wodociągów i Kanalizacji od RWE Aqua.

- Negocjacje z niemieckimi udziałowcami prowadziliśmy już od 2011 roku i nie były to rozmowy łatwe. Na szczęście udało się je doprowadzić do pozytywnego finiszu. Dzisiejsze podpisanie umowy jest przypieczętowaniem tego, do czego dążyliśmy od lat – powiedział chwilę po podpisaniu umowy Zbigniew Podraza, prezydent Dąbrowy.

Dodał również, że jest to spełnienie deklaracji dotyczącej zahamowania podwyżek cen wody. Do tej pory miasto, jako drugi udziałowiec, związane było z RWE umową, która gwarantowała co roku wypracowanie i wypłacanie zysku w wysokości ok. 3 mln złotych rocznie. To właśnie te koszty w dużej mierze były powodem regularnie rosnących cen.

- Dzisiaj już te zobowiązania przestają funkcjonować. Dzięki przejęciu pełni udziałów w spółce będziemy mogli samodzielnie decydować o polityce cenowej jak i inwestycjach oraz modernizacjach sieci wodociągowej i kanalizacyjnej w mieście – dodał Podraza.

A skąd decyzja o sprzedaży udziałów miejskiej spółki?

- Sytuacja w 2002 roku była naprawę trudna. Ogólna kondycja gospodarczo-finansowa spowodowała to, że zawisło nad nami widmo braku środków na wypłaty dla nauczycieli, na pomoc społeczną i pozostałych pracowników strefy budżetowej. Jednym z rozwiązań



była sprzedaż pakietu udziałów PWiK prywatnej firmie, która dodatkowo zainwestowała w wodociągi, a wpływy ze sprzedaży poprawiły finanse miasta – wspomina Marek Lipczyk, prezydent Dąbrowy Górniczej w latach 1999-2002.

Również w tamtych czasach udało się porozumieć z hutą, dzięki czemu w zamian za zobowiązania finansowe huty względem miasta, Dąbrowa Górnicza stała się właścicielem części udziałów w elektrociepłowni EC Nowa. To właśnie dzięki sprzedaży tych udziałów w 2013 roku spółce Tauron Ciepło miasto odzyskało środki, które pozwo-

liły na ponowne przejęcie z rąk RWE Aqua udziałów w dąbrowskich wodociągach.

Podpisana przez miasto umowa jest co prawda umową warunkową, ale pieczętuje i zamyka długi proces negocjacji. Potrzebna jest jeszcze opinia prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumenta, która zostanie wydana jeszcze w maju oraz podczas czerwcowego zgromadzenia wspólników musi zostać przyjęty bilans za rok 2013.

- Kiedy wszystkie te warunki zostaną spełnione, cały pakiet udziałów niemieckiego udziałowca stanie się własnością miasta – podsumowuje Patryk Kuzior,

naczelnik Wydziału Nadzoru Właścicielskiego i Kontroli Wewnętrznej.

Bez względu jednak na same formalności, już widać pierwsze efekty. Podczas ostatniej sesji rady miejskiej radni przyjęli uchwałę przedstawioną przez prezydenta miasta, w której zaproponowane stawki za wodę i odprowadzane ścieki zostają na tym samym poziomie, co w zeszłym roku. Oznacza to, że przynajmniej przez ponad rok dąbrowianie płacić będą 6,56 zł za m³ wody i 7,39 zł za m³ ścieków. Ceny zawierają dopłaty z budżetu miasta, które wynoszą 81 gr do każdego m³ wody i ścieków.

Bartosz Matylewicz

Szybki Miejski Serwis

24 kwietnia w dąbrowskiej bibliotece odbyło się spotkanie autorskie z Wojciechem Pacułą – autorem książki „Reporter zaświadczka” oraz dziennikarzem Polskiego Radia Katowice z ponad 20-letnim stażem.

8 maja Dominika Jupowicz, zapaśniczka z Dąbrowy Górniczej stanęła na podium Mistrzostw Europy kadetek w wadze do 43 kilogramów. Zawody odbyły się w bułgarskiej miejscowości Samokov.

9 maja w kinie Kadr w ramach Silesia Art & Science Festival można było obejrzeć etiudy filmowe, podyskutować o podróżach i wysłuchać koncertu.

12-15 maja w Przedszkolu nr 6 zorganizowano serię spotkań pod hasłem „I maluchy i starszaki, to bezpieczne przedszkolaki”. Z dziećmi spotkali się m.in. pracownicy Centrum Zarządzania Kryzysowego i Referatu Bezpieczeństwa i Ochrony Ludności Urzędu Miejskiego.

13 maja swoim występem Grupa MoCarta uświetniła obchody 60-lecia Domu Kultury w Żąbkowicach.

15 maja w Miejskiej Bibliotece Publicznej gościł znany satyryk, bard i autor piosenek, Andrzej Poniedziałski. Spotkanie odbyło się w ramach Tygodnia Bibliotek.

15 maja „Portrety twórców. Tajemnice pracowni”, czyli fotografie Arkadiusza Ławrywiańca oraz zdjęcia z cyklu „Twórcy kultury śląskiej” Krzysztofa Millera i Marka Wesołowskiego to dwa wernisaże, które odbyły się w Muzeum Miejskim „Sztęgarka”.

17-18 maja w Kinie Studyjnym Kadr odbył się specjalny seans PLANETE+ DOC FILM FESTIWAL, na którym zaprezentowane zostały najciekawsze filmy dokumentalne poprzedniego roku.

Rok 2013 zamknięty absolutorium

717 milionów złotych dochodów. Wydatki na poziomie 798 milionów, w tym ponad 300 na cele inwestycyjne i przeszło 120 milionów wpływów z Unii Europejskiej – takim wynikiem zamknął się budżet Dąbrowy Górniczej na 2013 rok, za wykonanie którego Rada Miejska udzieliła absolutorium prezydentowi miasta Zbigniewowi Podrazie.

Przed głosowaniem prezydent przedstawił radnym najważniejsze miejskie inwestycje realizowane w 2013 roku, a także opinię Regionalnej Izby Obrachunkowej, która pozytywnie odniosła się do wniosku Komisji Rewizyjnej RM dotyczącego prawidłowego wykonania budżetu za 2013 rok.

Również swoją pozytywną opinię o wykonaniu budżetu przedstawiła Komisja Rewizyjna Rady Miejskiej. Nie przekonała ona jednak kilkorga radnych.

- Choć z formalnego punktu widzenia, dotyczącego tylko cyfr, budżet jest bez zarzutu. Jednak za każdą z tych tabel stoją mieszkańcy, których, podejmując decyzję jako klub radnych o głosowaniu przeciw udzieleniu absolutorium, braliśmy pod uwagę wszystkich – mówiła w imieniu swojego klubu radna Katarzyna Zagajska.

Radnej Zagajskiej odpowiedział Tadeusz Orpych, który przypomniał, że

przez ostatnie 3 lata głosowała za projektami, które dzisiaj krytykuje.

- Rozumiem, że opozycja ma swoje prawa i jednym z nich jest krytyka wszystkiego. Uznaję to prawo, ale uważam też, że krytyka ta powinna być krytyką zdrową, służącą dobremu sprawom i celom, a nie krytykancstwem przed zbliżającym się wyborem – mówił Tadeusz Orpych.

Głos w dyskusji zabrał również Piotr Bobrowski, który podkreślił, że wykonanie budżetu w 2013 roku zasługuje na uznanie.

- To, co w ostatnim czasie zostało zrealizowane w Żąbkowicach, jest pozytywnie postrzegane. Po latach można to uznać za swoisty boom inwestycyjny. Kiedyś w Żąbkowicach nie mieliśmy chodników z prawdziwego zdarzenia, które obecnie u nas powstają, ścieki wreszcie popłyną tam, gdzie powinny, a ul. Chemiczna niebawem zyska nową nawierzchnię – wyliczał radny Bobrowski.



Generalny remont DK 94 jest jedną z kluczowych inwestycji miejskich

Całą dyskusję podsumował też prezydent Zbigniew Podraza.

- Na wszystko trzeba czasu. Są potrzeby i wszystkie można załatwić, ale budżet musiałby wynosić przynajmniej jeszcze raz tyle co dzisiaj. Niezależnie od tego, co powiem na tej sali, wy i tak będziecie na nie. Zapewne wiele rzeczy zrobilibyście

inaczej, pytanie tylko czy lepiej? – retorycznie zapytał opozycyjnych radnych prezydent.

W głosowaniu nad uchwałą 18 radnych było za, przeciw 5, a jedna osoba się wstrzymała i tym samym absolutorium z wykonania budżetu w 2013 roku zostało udzielone.

Bartosz Matylewicz

PRZEGŁĄD DĄBROWSKI

Wydawca:
Miejska Biblioteka Publiczna

Adres Redakcji:
41-300 Dąbrowa Górnicza,
ul. Kościuszki 25, pok. 29
tel./fax 32 639 03 34
www.biblioteka-dg.pl
e-mail:
przegladadabrowski@biblioteka-dg.pl

Redaguje zespół:
Grzegorz Cius (redaktor naczelny),
Łukasz Kędzior (sekretarz redakcji),
Olgierd Górny (fotoedytor),
Monika Łysek, Lucyna Stępniewska,
Anna Zubko, Bartosz Matylewicz,
Przemysław Kędzior, Anna Lewek.
Nakład 30 000 egzemplarzy

DTP:
COMSOFT UK Krzysztof Ewicz
Redakcja nie bierze odpowiedzialności
za treść reklam i ogłoszeń.
Redakcja zastrzega sobie prawo
dokonywania skrótów.

Fryderyki zagłębiowskie

Tegoroczne rozdanie Fryderyków było bardzo szczęśliwe dla Dąbrowy Górniczej. Cztery statuetki dla Dawida Podsiadło, we wszystkich kategoriach, w których został nominowany, nie były jedynymi dąbrowskimi akcentami tamtego wieczoru. Podczas uroczystości w warszawskiej Sali Kongrsowej doceniono także znakomitego i pochodzącego z Dąbrowy saksofonistę Pawła Gusnara.

Otrzymał on Fryderyka w kategorii album roku muzyka kameralna. Jego płytę nominowano także w kategorii najwybitniejsze nagranie muzyki polskiej, a sam muzyk otrzymał nominację do tytułu artysta roku. Jego sukces, mimo że ogromny, nie był tak szeroko opisywany w popularnych mediach. Dlatego też w dzisiejszym numerze Przeglądu Dąbrowskiego postanowiliśmy przybliżyć postać Pawła Gusnara – artysty wszechstronnego, otwartego na różne style i formy ekspresji.

Muzyk jest jednym z nielicznych saksofonistów, który z powodzeniem łączy działalność na polu muzyki klasycznej, jazzowej i rozrywkowej. Na swoim koncie ma blisko 50 płyt, w tym pięć solowych. Najnowsza płyta Saxophone Varie otrzymała Fryderyka w kategorii album roku muzyka kameralna. W naszym mieście gościł ostatnio jako członek jury XXI Śląskiego Konkursu Instrumenty Dęte „Drewno dla najmłodszych”, organizowanego przez Zespół Szkół Muzycznych, pojawił się także jako gość specjalny, podczas uroczystości nadania sali kameralnej w Zespole Szkół Muzycznych imienia Ryszarda Gusnara.

Już za kilka miesięcy, 14 września znakomitego saksofonistę będzie można zobaczyć i usłyszeć podczas jubileuszowego koncertu inauguracyjnego Międzynarodowy Konkurs Muzyczny im. Michała Spisaka. Paweł Gusnar będzie także zasiadał w jury tegorocznego konkursu.

Dziś gra Pan z największymi muzykami, zarówno polskimi, jak i zagranicznymi, w Polsce i poza granicami kraju. Pełni Pan funkcję prodziekana Wydziału Instrumentalnego na Uniwersytecie Muzycznym Fryderyka Chopina w Warszawie, wykłada Pan na Akademii Muzycznej im. Kiejstuta i Grażyny Bacewiczów w Łodzi. W 2011 roku otrzymał Pan tytuł doktora sztuki na UMFC w Warszawie. Jak rozwijała się Pana kariera. Co zdecydowało, że jest Pan w tym miejscu dziś?

Działam w dwóch obszarach: muzyki klasycznej i szeroko pojętej muzyki rozrywkowej, w tym i jazzowej. Jestem propagatorem muzyki współczesnej. Każdego roku prawykonyuję utwory polskich kompozytorów. Najlepszym tego dowodem jest mój ostatni album „Saxophone Varie”, za który otrzymałem nagrodę Fryderyk 2014. Wiele satysfakcji daje mi praca na uczelniach w Warszawie i w Łodzi. Przekazuję studentom wiedzę i doświadczenie, ale też motywuję do własnych poszukiwań. Co zdecydowało, że dziś jestem w tym miejscu? Na pewno pasja, miłość do muzyki, saksofonu, pragnienie, by jego brzmienie słyszeć było na najlepszych scenach świata.

- Jakie są Pana najbliższe plany i marzenia?

- Mój album „Saxophone Varie” jest propozycją poznania ciekawych utworów polskich kompozytorów. Otrzymana statuetka jest dowodem, że warto tę pracę kontynuować. Chciałbym, by moja ostatnia płyta stała się początkiem serii muzycznych inspiracji. Pragnę dalej promować muzykę polską, kontynuować współpracę z kompozytorami i prawykonywać ich utwory oraz utrzymywać na nowych albumach. Po płycie z muzyką kameralną czas teraz na nagranie płyty z koncertami saksofonowymi z towarzyszeniem orkiestry... W ostatnich kilku latach powstało naprawdę

wiele wspaniałych utworów na saksofon i orkiestrę, warto o nich pamiętać i utrwalić je na płycie CD.

- Poza działalnością artystyczną, zasiada Pan także w jury krajowych i międzynarodowych konkursów saksofonowych. Już za kilka miesięcy zasiądzie Pan w jury Międzynarodowego Konkursu im. Michała Spisaka. Czy chętnie przyjmuje Pan zaproszenia do prac w komisjach konkursowych? Czy odczuwa Pan z tego tytułu jakąś satysfakcję?

- Muzyka jest jedną ze sztuk pięknych. Działa na psychikę, kształtuje charakter, odzwierciedla wzorce moralne, uczy kultury. Konkursy posiadają wychowawczą i kształcącą wartość. Jestem dumny, że mogę uczestniczyć w pracach jury. Konkurs dostarcza emocji, radości i satysfakcji nie tylko uczestnikom, ale też jurorom. Uczestnictwo w konkursie to zaszczytne zadanie, pozwala rozpoznać prawdziwy talent. Konkurs nie polega na tym, by powiedzieć - ty jesteś dobry, a ty słaby. Chcę pokazać, że uczestnik konkursu może nauczyć się czegoś nowego od innych. To dotyczy też jurorów. Dla mnie osobiście jest to bardzo rozwijające... Cieszę się, że poprzez udział w pracach jury, mam również możliwość konsultacji z pedagogami i samymi uczniami, mogąc wspierać utalentowaną młodzież i pomagać jej w rozwoju.

- I na koniec chciałem zapytać o wspomnienia Pana związane z naszym miastem? Czy chętnie Pan tu wraca? Z czym kojarzy się Panu Dąbrowa

- Bardzo chętnie powracam w rodzinne strony. Urodziłem się w Sosnowcu, a z Dąbrówą Górniczą jestem emocjonalnie związany dzięki ojcu.

Tato, Ryszard Gusnar był dyrektorem Pałacu Kultury Zagłębia. Z wykształcenia był muzykiem klawirzystą (zmarł w 1999 roku). Był człowiekiem oddanym muzyce i młodzieży. Był pomysłodawcą i twórcą Państwo-



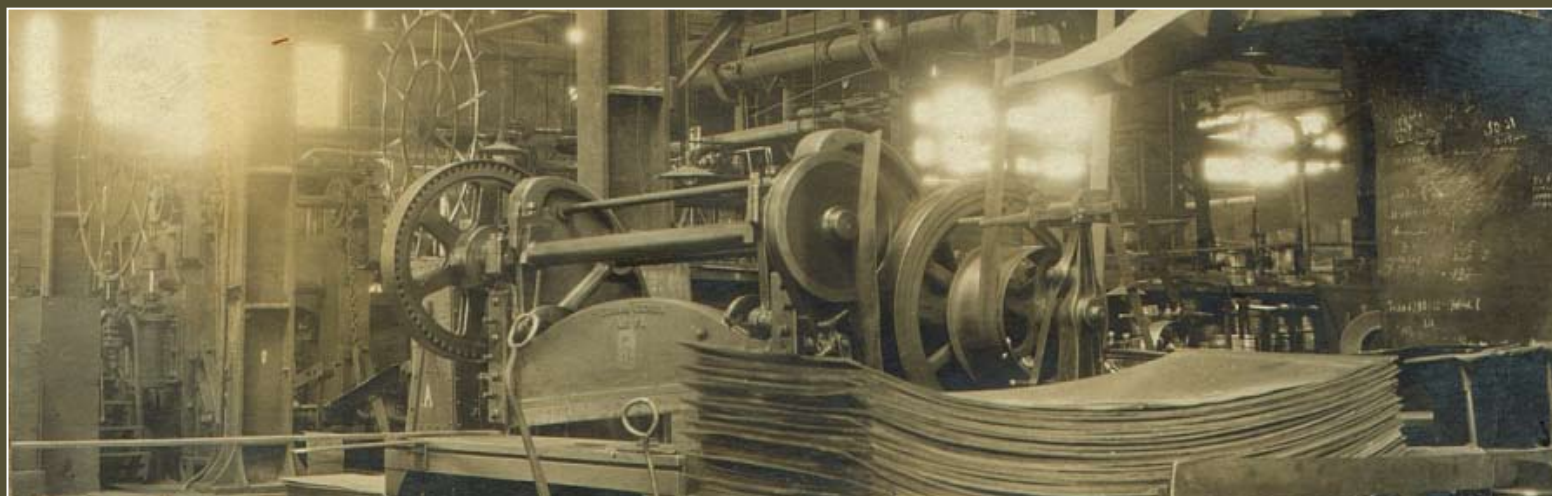
wej Szkoły Muzycznej I stopnia im. Michała Spisaka. Z Jego też inicjatywy od 1992 roku odbywa się Śląski Konkurs Instrumentów Dętych. Często bywałem na koncertach w Dąbrowie Górniczej, a jako uczeń liceum muzycznego koncertowałem w Pa-

łacu. Tu też w 1993 roku zostałem laureatem I Konkursu Instrumentów Dętych.

Dziękuję za rozmowę. Gratuluję wyróżnienia i życzę kolejnych artystycznych sukcesów.

Anna Zubko

180 lat Huty Bankowej - jubileusz dąbrowskiego przemysłu



To już 180 lat działalności Huty Bankowej. W związku z tym okrągłym jubileuszem 28 maja 2014 roku o godzinie 11.00 odbędzie się uroczystość wmurowania tablicy upamiętniającej Hutę Bankową.

Uroczystość odbędzie się przy Centrum Handlowym Pogoria i towarzyszyć jej będzie szereg atrakcji - zaplanowany jest przemarsz i występ Miejskiej Orkiestry Dętej z Dąbrowy Górniczej, wystawa zdjęć z portalu Dawna Dąbrowa oraz występy zespołów Miejskiego Ośrodka Pracy Twórczej. W uroczystości brać udział będą przedstawiciele Huty Bankowej i Stowarzyszenia Emerytów.

Druh Kalaga nie żyje

3 maja odszedł na wieczną wartę wspaniały człowiek - Kazimierz Kalaga. Honorowy Obywatel Dąbrowy Górniczej, wielki patriota i społecznik, wspaniały pedagog, harcerz, inicjator licznych spotkań historycznych i uroczystości patriotycznych, autor wielu publikacji dotyczących historii Polski, regionu i miasta. Człowiek, który przez lata przekazywał kolejnym pokoleniom żywą historię, zarażał miłością do Polski i swojej małej ojczyzny.

Najbliżsi, mieszkańcy i władze miasta pożegnali go uroczystą mszą świętą w Bazylice Matki Boskiej Anielskiej w Dąbrowie Górniczej. Kazimierz Kalaga pochowany został na cmentarzu parafialnym w Żąbkowicach, gdzie spoczął w rodzinnym grobowcu.

Urodził się w Krasnym na Wileńszczyźnie. Od 1939 r. był mieszkańcem Dąbrowy Górniczej. W szkolnictwie pracował 41 lat jako nauczyciel matematyki, przez 6 lat pełnił funkcję zastępcy dyrektora w Zespole Szkół Ekonomicznych w Dąbrowie Górniczej.

Przez ostatnie lata pełnił funkcję przewodniczącego Komisji Historycznej przy Komendzie Hufca Związku Harcerstwa Polskiego w Dąbrowie Górniczej, jak również był członkiem Komisji Historycznej przy Komendzie Chorągwi w Katowicach. Po raz pierwszy w roku 1994 r., w 50. rocznicę przeprowadzenia przez żołnierzy batalionu „Parasol” akcji specjalnej „Koppe”, zorganizował uroczystość patriotyczną poświęconą temu wydarzeniu. Od tego czasu w pierwszej połowie lipca organizowane są dwudniowe uroczystości. Rozpoczynają się zawsze w Krakowie obok pomnika Czyny Zbrojnego Żołnierzy Polski Walczącej.

Kazimierz Kalaga od wielu lat zajmował się historią miasta i regionu. Był zaangażowany we wszelkie uroczystości związane z obchodami rocznic świąt państwowych. Od szeregu lat przekazywał swą historyczną wiedzę młodzieży m.in. w trakcie kwartalnych spotkań z uczniami dąbrowskich szkół „Przekazmy Młodzieży”, których to spotkań był inicjatorem i organizatorem. W 1993 roku zainicjował miejskie obchody Święta Niepodległości, które uroczystości są obchodzone przez mieszkańców miasta.

Jednocześnie był autorem wielu publikacji dotyczących wydarzeń historycznych naszego kraju, miasta i regionu. Uczestniczył w uroczystościach związanych z wydarzeniami historycz-

nymi nie tylko w naszym mieście i regionie, ale również w Warszawie, Krakowie, Udorzu, Olkuszu, reprezentując tym samym Dąbrowę Górniczą.

Kazimierz Kalaga jest autorem artykułów o tematyce historycznej publikowanych w lokalnej prasie oraz „Raptularzu Kulturalnym” - byłym kwartalniku wydawanym przez Miejską Bibliotekę Publiczną im. H. Kołłątaja w Dąbrowie Górniczej. Wśród licznych publikacji należy wymienić: opracowanie „Udórz 1944-1994”, monografię I Liceum Ogólnokształcące im. Mikołaja Kopernika w Będzinie, opracowanie życiorysów 55 harcerzy z Dąbrowy Górniczej, którzy zginęli w latach 1939-1945 czy opracowanie wspomnienia o Eugeniuszu Schielbergu „Ditrychu” Żołnierzu Batalionu „Parasol”.

Ostatnio Kazimierz Kalaga kończył opracowanie biografii mjr rez. Kazimierza Kierzkowskiego założyciela skautingu w Dąbrowie Górniczej, powstańca śląskiego, komendanta głównego Związku Strzeleckiego, założyciela i prezesa Zarządu Głównego i Rady Naczelnej Organizacji Orła Białego, który za działalność konspiracyjną zginął w Auschwitz 21 marca 1942 roku.

Kazimierz Kalaga otrzymał podziękowania: z Muzeum Armii Krajowej im. Gen. Emila Fieldorfa „Nila” za przekazanie broszury pt. „Udórz 1944 – 1994. Pamięci Bohaterów” oraz Sprawozdania z obchodów 59. rocznicy przeprowadzenia Akcji „Koppe”; z Uniwersytetu Jagiellońskiego - Biblioteka Jagiellońska - za przekazanie publikacji „Ocalić od zapomnienia” zawierającej „Wspomnienia o życiu i służbie pułkownika pilota Michała Bokalskiego”; „Parasol”; „Szare Szeregi: 55 rocznica przeprowadzenia akcji „Koppe”; „Udórz 1944 – 1994. Pamięci bohaterów”.

Z jego inicjatywy został odnowiony grób płk pilota Michała Bokalskiego, mieszczący się na cmentarzu przy parafii św. Antoniego w Dąbrowie Górniczej.



Ostatnie odznaczenie Kazimierza Kalagi - Odznaka Honorowa Pamięci Powstania Warszawskiego.

Odznaczony, wyróżniony i nagrodzony między innymi:

- Złotą Odznaką Związku Nauczycielstwa Polskiego - 1973r.;
- Nagrodą Kuratora Okręgu Szkolnego za wybitne osiągnięcia w pracy dydaktycznej i wychowawczej - lata 1973, 1975, 1983.
- Złotym Krzyżem Zasługi - 1975 r.;
- Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski - 1984r.;
- Nagrodą Specjalną Ministra Oświaty i Wychowania za wybitne osiągnięcia w pracy dydaktycznej i wychowawczej - 1987 r.;
- Pamiątkowym medalem 55-tej rocznicy utworzenia Oddziału „Agat”, „Pegaz”, „Parasol”, przyznany przez

Światowy Związek Żołnierzy Armii Krajowej - 1998 r.;

• Dyplomem Honorowym Fundacji Nagród i Wyróżnień im. Bohaterów Wieży Spadochronowej w Katowicach za aktywną działalność i starania dla utrzymania znaczenia Śląska oraz poparcia dla ZHP - 2001r.;

• Jubileuszowym Dyplomem Pamięci Kręgu Byłych Skautów - Harcerzy Najstarszej Polskiej Drużyny Harcerskiej 1. Lwowskiej im. Tadeusza Kościuszki przyznany z okazji 90. rocznicy utworzenia i nieprzerwanej działalności harcerstwa na terenie Polski - 2001 r.;

• Odznaką Pamiątkową Harcerskiego Kręgu Obrońców Lwowa 1939 XIV Zjazd - 2002r.;

• Medalem „Pro Memoria” Kierownika Urzędu do Spraw Kombatantów i Osób Represjonowanych za wybitne zasługi w utrwalaniu pamięci o ludziach i ich czynach w walce o niepodległość Polski podczas II wojny światowej i po jej zakończeniu - 2005 r.;

• Krzyżem Oficerskim Orderu Odrodzenia Polski - 2006 r.;

• Medalem 65-lecia Powstania Oddziału do Zadań Specjalnych Kierownictwa Dywersji Komendy Głównej Armii Krajowej „Parasol”.

Będzie Rada Seniorów

Już wkrótce dąbrowscy seniorzy zyskają większy wpływ na sprawy dotyczące społeczności lokalnej. Swoje projekty, pomysły i sugestie będą mogli przekazywać (realizować) za pośrednictwem Rady Seniorów. Decyzję o jej powołaniu podjęto na ostatniej, majowej sesji Rady Miejskiej.

Utworzenie Rady Seniorów jest okazją do budowania solidarności międzypokoleniowej, tworzy warunki do pobudzania aktywności obywatelskiej. A nasi seniorzy mają wielki potencjał. Często, będąc już na emeryturze czy rencie, nadal bardzo aktywnie działają. Podejmują wiele cennych inicjatyw, są bardzo widoczni w Dąbrowie i regionie.

Nad powołaniem Rady Seniorów, opracowaniem zasad działalności i składem

przez wiele miesięcy debatowało środowisko seniorów reprezentujących różne grupy społeczne. Podczas trzech spotkań prowadzonych przez Inkubator Społecznej Przedsiębiorczości - Biuro Organizacji Pozarządowych i Aktywności Obywatelskiej UM wypracowano najważniejsze kwestie. Tak przygotowany projekt został następnie poddany konsultacjom i na sesji Rady Miejskiej, 14 maja przedstawiony radnym i uchwalony.

Dąbrowska Rada Seniorów będzie miała 15-osobowy skład. Wszystkie osoby starające się o status członka Rady muszą mieć ukończone 60 lat i mieszkać w Dąbrowie Górniczej. Osiem miejsc w Radzie będzie przypadać przedstawicielom instytucji (Urząd Miejski, Rada Miejska, UTW PKZ, UTW WSB, Koła Gospodyń Wiejskich, Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów oddział Rejonowy w Dąbrowie Górniczej,

organizacje kombatanckie, Domy Pomocy Społecznej). Siedem osób wybieranych będzie przez Radę Działalności Pożytku Publicznego spośród zgłoszonych w otwartym naborze kandydatur.

Rada Seniorów ma charakter opiniodawczy, konsultacyjny, doradczy i inicjatywny dla władz miasta. Informacja o naborze kandydatów do Rady pojawi się w Biuletynie Informacji Publicznej, na portalu dąbrowskich organizacji po-

zarządowych oraz na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego, a także na portalu miejskim i Przeglądzie Dąbrowskim.

Wszystkie osoby zainteresowane działalnością Rady zapraszamy do kontaktu mailowego inkubator.dg@gmail.com oraz telefonicznego 668573952. Informacji dot. powstającej rady udziela Aleksandra Nadolna – pracownik ISP Dąbrowa Górnicza.

Dąbrowa w obiektywie Andrzeja Kryzy

Kilka dni temu w Muzeum Miejskim „Sztęgarka” odbyła się promocja albumu Andrzeja Kryzy „Pejzaże Dąbrowy Górniczej”. Piękne fotografie naszego miasta zostały wydane w twardej oprawie, na kredzie dzięki współpracy z Urzędem Miejskim.



Pomysł na album zrodził się wiele lat temu. - Przed wieloma laty, kiedy stawałem pierwsze kroki w światowej fotografii, w Internecie, bodajże na Wikipedii, znalazłem informacje na temat Dąbrowy. Były to dwa zdjęcia: podniszczony budynek dawnego Hubertusa i stare bloki z czerwonej cegły naprzeciwko Huty Bankowej – opowiada autor najnowszego albumu. - Zestawiając te dwa zdjęcia z widokiem naszego dworca PKP, zdałem sobie sprawę, iż osoba, która jedynie przejeżdża tą trasą, nie znając naszego miasta i budując swoje wyobrażenie o nim na podstawie informacji internetowych, nigdy nawet nie pomyśli, aby tu zajrzeć.

Dlatego już wtedy, ok. 14 temu postanowił stworzyć własny obraz miasta rodzinnego. - Trwało to dość długo, jak można zauważyć, ale i temat nie był łatwy. Nie jestem reporterem, nie uprawiam tzw. street foto, czyli fotografii ulicznej, dlatego skupiłem się na fotografii krajobrazowej. Ją rozumiem najlepiej i to ona jest mi najbliższa. To właśnie poranne spacerki tuż przed wschodem słońca i szybkie wypadki za miasto, kiedy tuż przed zachodem chmury kłębią się na północy miasta, sprawiają, że odpoczywam, a mając wolną głowę, mogę bez żadnych interferencji skupić się na fotografowaniu – mówi Andrzej Kryza, wspominając prace nad albumem.

A co dała mu praca nad tym projektem? - Przede wszystkim energię do ciągłego doskonalenia na polu fotografii, powtarzania tych samych ujęć w różnych porach roku i dnia, a co za tym idzie, pozwoliła kształtować i rozwijać mój umysł fotograficzny i rozwijać nadal - mam nadzieję. Poszukiwania materiału do projektu zmusiły mnie do szukania w Dąbrowie ciekawych miejsc, przez co jeszcze lepiej poznałem jej obrzeża, które niejednokrotnie zaskakiwały mnie potencjałem widoków.

Jaki jest fotoalbum dąbrowski? Wszystkim mieszkańcom i miłośnikom pejzaży polecamy sięgnięcie do publikacji i wyrobienie sobie własnej opinii.

Sam autor tak o nim mówi: - Nie mamy tu spektakularnych norweskich fiordów czy choćby tatrzańskich szczytów, ale każdy pejzaż zasługuje na uznanie i podziwianie. Nie jest to filharmonia, lecz bywa, że koncert w małym klubie na jeden for-

tepien da nam więcej radości niż oglądanie dużego, stadionowego show. W przypadku fotografii o wszystkim decyduje światło, które w miejsce spokojne i przeciętne potrafi wpompować wiele emocji. Zaserwowano mi, aby do zdjęć dodać opisy z danymi GPS. Nie zastanawiałem się długo, przecież to świetny pomysł dla rowerzystów, biegaczy i posiadaczy sprzętu fotograficznego. To jak powiedzieć: macie tu przewodnik po Dąbrowie, wsiadajcie na rowery, zabierajcie aparat i w drogę. To nic, że ktoś powtórzy te kadry, może zrobi to inaczej, lepiej, w ciekawszym świetle, dając mi tym samym pretekst do dalszego studium pejzażu Dąbrowy Górniczej.

Album jest dostępny w sprzedaży internetowej, opublikowany został na portalu miejskim www.dabrowa-gornicza.pl.

pl. „Pejzaż Dąbrowy Górniczej” będzie można zdobyć także np. jako nagrodę w miejskich konkursach. Polecamy!

Andrzej Kryza, fotograf niezależny, zajmuje się fotografią pejzażową, podróźniczą i przemysłową. Ma w swoim dorobku kilka wystaw, między innymi: „Kamień w wodę” przedstawiającą pejzaż tatrzański, „Orle Gniazda” - zamki jury krakowsko-częstochowskiej oraz „Liquid Steel” - krajobraz przemysłowy dąbrowskiej huty ArcelorMittal Poland. Wystawy prezentowane były w Dąbrowie Górniczej, Krakowie, Zakopanem (TPN) i Bielsku-Białej. Współpracuje między innymi z magazynami National Geographic, Traveler i Poznaj Świat. Więcej na stronie: www.andrzejkryza.pl.

Anna Zubko

repertuar

KinoKADR

maj - czerwiec 2014

23 - 28.05.	JASKÓŁKA POLSKA - dramat CASANOVA PO PRZEJŚCIACH USA - komedia	g. 17:00 g. 19:30
29.05.	WŚCIEKŁY reż. Roman Zaluski - spotkanie autorskie z Bronisławem Cielakiem (aktor znany m.in. z filmu 07 zgłoś się), prowadzenie Dariusz Rekosz	g. 18:30
30.05 - 04.06.	OBYWATEL ROKU NORWEGIA - komedia kryminalna SZUKAJĄC VIVIAN MAIER USA - dokumentalny	g. 17:00 g. 19:30
06 - 11.06.	POWIEM CI WSZYSTKO FINLANDIA - romans WILGOTNE MIEJSCA NIEMCY - dramat, komedia	g. 17:00 g. 19:30
20 - 25.06.	JAK OJCIEC I SYN JAPONIA - dramat	g. 19:30

3D

DOLBY DIGITAL

www.palac.art.pl

tel. kasa: /32/ 733 88 01, bilety w cenie: 12 zł

www.facebook.com/KinoStudyjneKadr

IV Szóstka Pogorii

11 maja po raz czwarty odbył się bieg „Szóstka Pogorii”. W czasie, gdy dorośli walczyli na 5-kilometrowej trasie, na plaży ścigali się najmłodsi, mając do pokonania dystans 150 metrów.



Dąbrowski Budżet Partycypacyjny 2.0

Do dnia wydania tego numeru Przeglądu Dąbrowskiego wpłynęło ponad 220 projektów w ramach drugiej edycji Dąbrowskiego Budżetu Partycypacyjnego. Ostateczna liczba może być jednak jeszcze większa, ponieważ cały czas spływają jeszcze projekty wysłane tradycyjną pocztą. Do tej pory najwięcej projektów wpłynęło w dzielnicach Mydlice Południowe oraz Strzemieszyce Wielkie.



Dąbrowski
Budżet
Partycypacyjny

Głosowanie



Zgłaszanie projektów

Weryfikacja projektów

Dzielnice Fora Mieszkańców

Ogłoszenie projektów do realizacji

2015



Zgłaszanie projektów przez mieszkańców. Inicjatywa mieszkańca danej dzielnicy.

Wniosek poparty przez min. 15 mieszkańców dzielnicy, którzy ukończyli 16 lat.

1 kwietnia – 20 maja



Opiniowanie i rekomendacje projektów przez Urząd Miejski.

maj – sierpień



Spotkania z mieszkańcami w ramach Dzielnicowych Forów Mieszkańców.

Powstanie list pod głosowanie.

wrzesień – październik



Wybór przez mieszkańców projektów z listy.

Głosowanie mieszkańców: osobiste, korespondencyjne i elektroniczne.

listopad



Przygotowanie projektów do realizacji na kolejny rok.

Prezydent i Rada Miejska.

grudzień

2015

2015

2015

2015

2015

2015

Podobnie jak rok temu, teraz nad projektami pochyla się pracownicy poszczególnych wydziałów Urzędu Miejskiego. Do 19 sierpnia mają czas na sprawdzenie każdego z projektów pod względem możliwości jego realizacji, kosztów czy własności terenu. Warto pamiętać, iż projekty, które uznane zostaną za niemożliwe do realizacji w kształcie zaproponowanym przez autora, powinny, poza uzasadnieniem, wskazywać ewentualne alternatywne rozwiązanie.

Tuż po wakacjach pracownicy Biura Organizacji Pozarządowych i Aktywności Obywatelskiej wyruszą na spotkania w dzielnicach. Dzielnice Fora Mieszkańców, to czas na dyskusję o pomysłach, ale również wątpliwościach, co do ich realizacji. Przypominamy, że celem forów jest ustalenie ostatecznej liczby i wersji projektów, które w listopadzie trafią pod głosowanie w dzielnicach.

Ile z nich zostanie i które zostaną wybrane do realizacji w 2015 roku zależy już tylko od tego, jak mieszkańcy zadecydują w głosowaniu.

Jakie projekty złożono w waszej dzielnicy można sprawdzić na portalu www.twojadabrowa.pl w zakładce każdej z dzielnic. Na stronie zostaną również opublikowane opinie urzędu na ich temat oraz informacja o terminach Dzielnicowych Forów Mieszkańców.

O Dąbrowskim Budżecie Partycypacyjnym 2015 będziemy też na bieżąco informować na łamach Przeglądu Dąbrowskiego i stronie internetowej miasta pod adresem www.dabrowa-gornicza.pl. W zdobyciu informacji pomogą też Miejskie Centrum Informacji w Centrum Handlowym Pogoria, Inkubator Społecznej Przedsiębiorczości i pracownicy Punktów Konsultacyjnych w poszczególnych dzielnicach.

Tymczasem trwa realizacja 56 projektów wybranych w zeszłorocznej, pierwszej edycji, Dąbrowskiego Budżetu Partycypacyjnego.

Na Mydlicach Południowych w Filii nr 18 Miejskiej Biblioteki Publicznej rozpoczęły się prace związane z instalacją nowego sprzętu oraz gruntowną reorganizacją przestrzenną, które potrwa do 30 maja. Zakupiliśmy cztery komputery stacjonarne z dostępem do Internetu, drukarkę laserową, komputer przenośny, ekran wraz z rzutnikiem, konsolę do gier, telewizory, gry, filmy oraz bajki. Niebawem oddamy w ręce czytelników pierwszą część nowości wydawniczych zakupionych ze środków z budżetu partycypacyjnego. Docelowo zaplanowano zakup zbiorów w liczbie około 2000 egzemplarzy, w tym około 300 audiobooków. Ponadto dla seniorów przygotowaliśmy cykl zajęć wprowadzających w świat Internetu. Do ich dyspozycji będzie teraz w sumie sześć stanowisk komputerowych – mówi Agnieszka Urbańczyk Kierownik Filii nr 18 MBP.

Zakończył się remont świetlicy środowiskowej w Kuźniczce Nowej, do której dostarczone zostaną meble oraz sprzęt multimedialny. Urządzenia multimedialne trafią również do świetlic w Błędowie, Łośniu, Tucznawie.

W czerwcu odbędą się konsultacje z mieszkańcami dzielnicy Brodway, których celem będzie opracowanie koncepcji zagospodarowania terenu na osiedlu Morcinka w związku z projektem „Ogród osiedlowy na osiedlu Morcinka”. Również mieszkańcy dzielnicy Ząbkowice spotkają się w czerwcu na konsultacjach związanych z projektem zagospodarowania terenu przy amfiteatrze.

Większość innych projektów jest już po procedurze uzyskania odpowiednich zgód i pozwoleń wynikających z prawa budowlanego. Część z nich np. wykonanie robót remontowych nawierzchni chodników jest na etapie rozstrzygnięć przetargów na wyłonienie ich wykonawcy.

Postępy w realizacji projektów pierwszej edycji Dąbrowskiego Budżetu można śledzić na stronie www.twojadabrowa.pl (I edycja 2014).

Piotr Drygała

VII Metropolitalne Święto Rodziny 2014 w Dąbrowie Górniczej „Rodzina miłością wielką” 17 MAJA - I CZERWCA



Patronat Honorowy:

Ks. biskup diecezji sosnowieckiej - Grzegorz Kaszak
Prezydent Miasta - Zbigniew Podraza
Kustosz Parafii Matki Boskiej Anielskiej - Andrzej Stasiak
Przewodnicząca Rady Miejskiej - Agnieszka Pasternak
Prezes Towarzystwa Przyjaciół Dąbrowy Górniczej - Arkadiusz Rybak

Program

17.05 godz. 8.00

Rodzinne poznawanie historii - wycieczka autokarowa na Jasną Górę oraz do Leśniowa z Mszą św. w intencji rodzin

17.05 godz. 21.00 - 22.00

Noc muzeów - Zwiedzanie Bazyliki p. w. Najświętszej Maryi Panny Anielskiej

18.05 godz. 10.00 - 16.00

Sportowy festyn w Parku Zielona – rodzinne gry i zabawy z nagrodami

18.05 godz. 18.00

Msza św. w intencji rodzin w Bazylice p. w. Najświętszej Maryi Panny Anielskiej

20.05 godz. 17.00 - 19.00

Samorząd dla Rodziny : „Opera za trzy uśmiechy” – Teatr Pantoplast z MOPT; „Rodzinne chwile” - czyli gry, zabawy i konkursy z nagrodami dla całej rodziny; multimedialne prezentacje programu „Dąbrowska Rodzinka.pl” i „Rodzina przede wszystkim”

22.05 godz. 18.00 - 19.30

Seans filmowy „Gabriel” - Pałac Kultury Zagłębia - kino Kadr; Rezerwacja miejsc – tel. 608 364 020

22.05-1.06 godz. 10.00-18.00

Dąbrowska rodzina dawniej i dzisiaj – wystawa i konkurs fotografii rodzinnej w Muzeum Miejskim „Sztęgarka”

23.05 godz. 19.00 - 21.00

Zwiedzanie Bazyliki p. w. Najświętszej Maryi Panny Anielskiej

24.05 godz. 12.00 - 20.00

Piknik rodzinny na placu zabaw w Gołonogu

25.05 godz. 10.00

Msza św. w kościele p. w. św. Rafała Kalinowskiego w Gołonogu -koncert muzyczny

29.05 godz. 17.00 - 19.00

Zwiedzamy Muzeum Miejskie „Sztęgarka”, wstęp bezpłatny na hasło „Święto Rodziny”

31.05 godz. 8.00

Rodzinne poznawanie historii - wycieczka autokarowa do Krakowa

01.06 godz. 16.00 - 20.00

Muzealne gry rodzinne - Centrum Handlowe „Pogoria”. Finał konkursu „Dąbrowska rodzina dawniej i dzisiaj”

01.06 godz. 11.00

Msza św. w kościele p. w. Trójcy Przenajświętszej w Błędowie - koncert muzyczny

01.06 godz. 12.00 - 16.00

Turystyczny festyn w Błędowie – Zwiedzamy Dolinę Białej Przemszy

Szczegółowe informacje na stronie internetowej TPDG oraz współorganizatorów

ORGANIZATOR:



WSPÓŁORGANIZATORZY:



KOORDYNATORZY:

ZOFIA PIELGRZYM 32 295 67 98
ZBIGNIEW ŁUKASIK 668 156 253

Wsparcie na starcie

Rozmowa z Rektorem Wyższej Szkoły Biznesu w Dąbrowie Górniczej - Zdzisławą Dacko-Pikiewicz

W Wyższej Szkole Biznesu w Dąbrowie Górniczej rusza nowy projekt – „Wsparcie na starcie. Za Twoje studia płaci pracodawca”. Na czym on polega?

Wsparcie na starcie to nowatorski projekt skierowany do kandydatów, którzy chcą podjąć studia dzienne na dowolnie wybranym przez siebie kierunku, znajdującym się w ofercie kształcenia Wyższej Szkoły Biznesu w Dąbrowie Górniczej. Kandydat może wybierać spośród 13 kierunków studiów i ponad 60 atrakcyjnych specjalności. Projekt składa się z kompleksowego systemu działań stworzonego we współpracy z pracodawcami - partnerami uczelni. Jego założeniem jest przygotowanie studentów do podjęcia pracy zawodowej zgodnie z zainteresowaniami oraz kierunkiem kształcenia. Dlatego już od pierwszego roku studiów studenci zostaną otoczeni szczególną opieką zarówno ze strony uczelni, jak i przyszłego, potencjalnego pracodawcy.

W założeniu udział w projekcie ma pomóc studentowi czy absolwentowi Uczelni znaleźć pracę?

Zdecydowanie tak. Niemal wszyscy nasi studenci studiujący w ramach studiów niestacjonarnych to osoby pracujące. Chcemy, aby również studenci studiów dziennych w trakcie studiów zostali tak doskonale przygotowani do wejścia na rynek pracy, by nie mieć najmniejszych problemów z jej znalezieniem. Przy czym nie chodzi o jakiegokolwiek zatrudnienie, ale pracę satysfakcjonującą i odpowiadającą zdobytym kwalifikacjom. Dlatego przez okres studiów każdy student stworzy swoje portfolio, składające się z przygotowanych samodzielnie prac dokumentujących zdobyte konkretne umiejętności praktyczne, np.: analizy

i studia przypadków, artykuły naukowe, scenariusze zajęć, projekty badań, plany marketingowe, prezentacje multimedialne, analizy finansowe, biznesplan i inne. Te wszystkie dokumenty będą stanowiły również potwierdzenie zdobytych umiejętności i kompetencji.

W jaki sposób Uczelnia przygotowuje studentów do podjęcia zatrudnienia?

Po pierwsze partnerzy uczestniczą w budowaniu programów studiów zarówno na poszczególnych kierunkach studiów, jak i specjalnościach. To pracodawcy wiedzą przecież, jaka wiedza jest potrzebna do pracy w ich firmach. Przykładowo na kierunku informatyka program budowany jest przy współpracy z firmą Kroll Ontrack, IBM czy Comarch. Na kierunku pedagogiki współpracujemy m.in. z Okręgowym Inspektorem Służby Więziennej w Katowicach czy Kuratorium Oświaty w Katowicach. Urząd Miejski w Dąbrowie Górniczej oraz Urząd Straży Granicznej współtworzą program studiów na kierunku administracja. Możemy się również pochwalić długoletnią współpracą z największą śląską firmą doradczą Doradztwo Personalne Menedżer, Bankiem Zachodnim WBK SA oraz AON Polska. Warto zaznaczyć, że prowadzony przez Uczelnię kierunek fizjoterapia został pozytywnie oceniony przez śląski oddział Polskiego Towarzystwa Fizjoterapii.

Studenci studiujący w ramach projektu będą zatem potrafili łączyć wiedzę teoretyczną z praktyczną. To wszystko dzięki ciekawym projektom indywidualnym i zespołowym, zajęciom prowadzonym metodą tutoringu, wyjazdowym seminariom, wizytom studyjnym, organizowanym w wiodących w danej branży przedsiębiorstwach. Zgodnie z projektem prace dyplomowe będą



realizowane przy wsparciu eksperta reprezentującego pracodawcę. Ponadto student zdobytą w trakcie studiów wiedzę poszerzy o kilkumiesięczne staże i praktyki u wiodących pracodawców, co pozwoli mu zdobyć pierwsze doświadczenia zawodowe, nawiązać cenne kontakty, a nawet zdobyć pierwszą pracę. Dla najlepszych studentów uczelnia organizuje płatne staże i praktyki. Każdy uczestnik projektu świadomie zaplanuje swoją karierę, będzie

potrafił podjąć efektywne decyzje zawodowe i rozwojowe dzięki udziałowi w sesjach coachingu kariery.

Pragnę podkreślić, że przy okazji realizowania projektu możemy liczyć na duże wsparcie ze strony władz miasta Dąbrowa Górnicza i przychyłność Pana Prezydenta Zbigniewa Podraży.

Czy projekt przewiduje także dodatkowe szkolenia?

Tak. W ramach studiów student uzyska kwalifikacje, które zwykle

wymagają dodatkowych nakładów finansowych i czasu. Weźmie udział w certyfikowanych szkoleniach i warsztatach, uzyskując certyfikaty informatyczne: m.in. Microsoft, Cisco, Oracle czy językowe: TOIC, FCE. Studenci fizjoterapii będą mogli wziąć udział w szkoleniu z zakresu kinesitapingu, dla studentów filologii angielskiej przewidziano m.in. szkolenie z zakresu obsługi informatycznych narzędzi wspierających tłumaczenia MemQ. Socjologowie otrzymają certyfikat IBM SPSS junior expert, studenci zarządzania będą mogli zdobyć certyfikaty z zakresu zarządzania jakością, zarządzania BHP.

Dodatkowo każdy student będzie uczestniczył w kompleksowym szkoleniu przygotowującym do rozpoczęcia praktyki, które pozwoli mu w aktywny sposób włączyć się w zadania zawodowe wskazane przez pracodawcę - partnera projektu „Wsparcie na starcie”. W pakiecie proponowanych szkoleń znajdują się m.in.: szkolenia z zakresu nowoczesnych technologii informacyjnych wykorzystywanych w organizacji, obsługi urządzeń biurowych, korespondencji biurowej i handlowej, autoprezentacji.

Czy w związku z tymi wszystkimi korzyściami, jakie oferuje uczelnia w ramach projektu, koszt studiów dziennych będzie wyższy?

Wręcz przeciwnie. Koszty są zdecydowanie niższe. W ramach projektu studenci rozpoczynający studia dzienne od października 2014 r., będący obywatelami polskimi, przez pierwszy rok studiów będą płacić czesne w wysokości jedynie 100 złotych miesięcznie. Pozostała kwota czesnego pokrywana będzie przez partnerów projektu – pracodawców.

Życzenia dla dąbrowskich stulatek

ZOFIA SADLAK urodziła się 22 marca 1914 roku w miejscowości Zawady k/Krasnosielca Leśnego, dawne województwo warszawskie. W 1934 roku wyszła za mąż za Czesława Sadlaka i urodziła pięcioro dzieci: Jana, Klemensa, Anielę, Halinę i Kazimierza.

Po drugiej wojnie światowej zamieszkała w miejscowości Kabiny, dawne województwo olsztyńskie, gdzie prowadziła gospodarstwo rolne.

Na teren Zagłębia Dąbrowskiego przyjechała w 1972 roku i zamieszkała w Będzinie. Po śmierci męża Czesława w 1989 roku, przeprowadziła się do Dąbrowy Górniczej, gdzie mieszka do dziś.

MARIANNA KOZERA urodziła się 30 marca 1914 roku w Błędowie. Przez trzy lata uczęszczała do

szkoły podstawowej, jednak później przerwała naukę na rzecz pracy w gospodarstwie rolnym. W wieku 17 lat (1931 rok) wyszła za mąż za Władysława Kozera. Mąż pracował jako górnik, natomiast Marianna zajmowała się domem oraz małym gospodarstwem rolnym. Wspólnie z nieżyjącym już mężem wychowała dwóch synów i córkę. Doczekała się 5 wnuków, 5 prawnuków oraz 5 prawnuczek.

WALERIANA GAŚIORSKA urodziła się 9 kwietnia 1914 roku w Strzemieszycach Małych. Mając 21 lat wyszła za mąż za Gabriela Gaśiorowskiego. Mieszkając w Strzemieszycach Małych zajmowała się domem, wychowaniem dwóch córek i pracą w gospodarstwie rolnym. W roku 1964 wraz z mężem

i jedną z córek przeprowadziła się do Strzemieszyc Wielkich, gdzie mieszka do chwili obecnej. Doczekała się 3 wnuków, 2 prawnuczek, 2 prawnuków oraz 1 praprawnuczkę.

ZOFIA DRECHNOWICZ urodziła się 5 kwietnia 1914 roku w Kucharach, w województwie kieleckim. Ukończyła cztery klasy szkoły podstawowej w Wiślicy. Po wyjściu za mąż za Stefana Drechnowicza w 1934 roku zmieniła miejsce zamieszkania na Chotel Czerwony w powiecie Busko Zdrój. Wraz z mężem prowadziła gospodarstwo rolne oraz wychowywała dwie córki. Po śmierci męża w 1978 roku Zofia przeprowadziła się do młodszej córki Krystyny i zamieszkała w Dąbrowie Górniczej.



Od węgla nie ma odwrotu

Rozmowa z prof. Adamem Gierkiem, posłem do Parlamentu Europejskiego.

Panie profesorze, w ławach Parlamentu Europejskiego zasiada Pan drugą kadencję. W swojej pracy skupia się Pan głównie na sprawach związanych z przemysłem. Dlaczego to tak istotne?

- Silny kraj istnieje dzięki silnej gospodarce, która winna być oparta w dużej części na przemyśle - a nie wyłącznie na usługach. Polski przemysł został zniszczony. Był bowiem poddany zewnętrznej, nieuczciwej konkurencji kapitału zachodniego.

Współczesne procesy globalizacyjne prowadzą do przenoszenia europejskiego przemysłu do krajów trzecich.

Jako człowiek lewicy uważam, że tworzenie miejsc pracy i ożywienie gospodarki wymaga rozsądnej polityki przemysłowej - powtórzonego uprzemysłowienia naszego kraju oraz wprowadzenia innowacyjnych rozwiązań. Konsekwentnie opowiadam się więc za utrzymaniem węgla jako efektywnego źródła energii. To zresztą nie dotyczy wyłącznie Polski, ale całej Europy.

W ostatnich dniach trwa gorąca dyskusja na temat górnictwa. Jakie widzi Pan rozwiązanie tej niezwykle trudnej sytuacji?

- Należy wyraźnie powiedzieć, że węgiel pozostanie podstawowym surowcem energetycznym Polski. Niska konkurencyjność naszego węgla jest efektem niedostatecznej innowacyjności w całej tej branży, jak również wynika z braku polityki przemysłowej rządu Donalda Tuska. Szuka się efektywności w zasadzie tylko poprzez

zmniejszanie zarobków lub ograniczenie zatrudnienia.

Brakuje skoordynowania poszczególnych sektorów przemysłowych. Dodatkowym problemem okazały się ustępstwa rządu premiera Donalda Tuska wobec ograniczeń wynikających z unijnego pakietu klimatyczno-energetycznego. Od lat powtarzam, że państwa Unii, które wykorzystały do maksimum w przeszłości dobrodziejstwo swojego węgla, narzucają teraz Polsce niekorzystne rozwiązania w postaci pakietu klimatycznego. Zmiany wymagają jednak technologie wykorzystania tego paliwa. Rezygnacja z polskiego węgla oznaczałaby bowiem jeszcze większe uzależnienie się naszego kraju od zewnętrznych źródeł energii.

Jest na to jakaś recepta?

- Trzeba ratować polskie górnictwo. Władza musi spowodować, aby ta gałąź przemysłu stała się bardziej efektywna, innowacyjna i rentowna. Nasz rząd powinien obniżyć akcyzę na wydobywanie węgla, a Unia Europejska podnieść cło na import tego surowca z krajów takich jak Stany Zjednoczone, Ukraina, Kazachstan czy Rosja, za który nie pobiera się podatku VAT. To powinno poprawić kondycję polskiego węgla. Musimy również jak najlepiej wykorzystać fakt, iż rząd do 2018 roku może pomagać nierentownym kopalniom.

Chyba przykro jest Panu patrzeć, z jakimi problemami boryka się ostatnia zagłębiowska kopalnia?

W kopalni Kazimierz-Juliusz pracował i zginął mój dziadek Adam Gierek.



Jednak nie chodzi tu o rodzinne sentymenty. Sprawa dotyczy zachowania miejsc pracy, zdrowych podstaw gospodarki, o których mówiłem, impulsu rozwojowego dla branż współpracujących z górnictwem. Powiem jeszcze raz: trzeba ratować polskie kopalnie, m. in. Kazimierz-Juliusz.

Tak więc nawet wyższe ceny polskiego węgla od tego importowanego, ze względu na odprowadzany do budżetu podatek VAT, per saldo powodują, iż polski węgiel wpływa korzystnie na bilans gospodarczy kraju.

Od wielu lat sprzeciwia się Pan tzw. pakietowi klimatyczno-energetycznemu. Co takiego niekorzystnego zawiera?

- Polityka energetyczno-klimatyczna UE od początku była oderwana od

realiów gospodarczych. Została ona nakierowana na to, by odejść od klasycznej, skoncentrowanej energetyki i zastąpić ją odnawialną energią rozproszoną. Pracuję nad tym, by nowy paradygmat energetyczny stał się bardziej realistyczny i odpowiadał warunkom panującym w poszczególnych krajach; by wzrost efektywności energetycznej, a nie administracyjne ograniczanie emisji, stały się głównymi czynnikami ograniczenia emisji CO2. Niestety, wciąż funkcjonują obiegowe mity o gigantycznej emisji i szkodliwości dwutlenku węgla.

Potrzebna jest bardziej zdecydowana polityka naszego rządu, kolejne zdecydowane weto. Natomiast propozycja rehabilitacji węgla, jako podstawowego źródła energii nie będzie możliwa do

zrealizowania bez modyfikacji pakietu klimatyczno-energetycznego.

Od dziesięciu lat promuje Pan walkę ze skutkami zmian klimatycznych.

- W 2004r., gdy Polska wchodziła do Unii Europejskiej, zaproponowałem, by uczcić to wydarzenie. Tak zrodziła się akcja „Las europejski”. Od 10 lat, w lasach na obrzeżach Dąbrowy Górniczej, organizujemy sadzenie lasu. Dzięki temu dotychczas przybyło ponad 33 tys. drzew. Tak powstałe „zielone płuca” pomogą skuteczniej stawić czoła skutkom zmian klimatycznych, powiększą też obszary, w których można się wyciszyć i odpocząć od miejskiego zgiełku.

Jako eurodeputowany, uruchomił Pan Europejski Program Prawny. Proszę powiedzieć kilka słów na ten temat.

- Program ten ruszył w 2011r. Stanowi on odpowiedź na coraz większe zapotrzebowanie społeczne na bezpłatne porady prawne. Skorzystało z nich prawie 8 tys. mieszkańców Dąbrowy Górniczej, Sosnowca, Katowic i Zabrza. Otrzymali oni fachowe wsparcie m.in. w kwestiach związanych z prawem rodzinnym, pracy i mieszkaniowym. W razie potrzeby, chętni mogą kontaktować się telefonicznie (numer 32 266 00 52). Oprócz tego odbyły się warsztaty i seminaria, poświęcone szczegółowym zagadnieniom prawnym, skierowane do różnych grup wiekowych i zawodowych. Wielkie zainteresowanie tym projektem utwierdziło mnie w przekonaniu, że należy go w przyszłości kontynuować.

Przemysław Kędzior

Unijne finanse

„Perspektywa finansowa w Unii Europejskiej na lata 2014-2020 – aspekty pozyskiwania środków dla przedsiębiorców” to tytuł seminarium, które w lutym br. otworzyło cykl konferencji poświęconych nowemu rozdaniu środków unijnych. Organizatorem przedsięwzięcia była Posel Beata Małecka-Libera oraz Wyższa Szkoła Biznesu w Dąbrowie Górniczej. Konferencje objęły zarówno aspekt teoretyczny pozyskiwania środków unijnych jak i warsztaty. Druga część, która odbyła się w kwietniu, zgromadziła wszystkie osoby z Zagłębia Dąbrowskiego zainteresowane praktycznym pozyskiwaniem środków unijnych.

Wśród licznych prelegentów seminariów znaleźli się dr Jan Olbrycht – Posel do Parlamentu, Mariusz Kleszczewski – Wicemarszałek Województwa Śląskiego, Arkadiusz Chęciński – Członek Zarządu Województwa, mgr inż. Katarzyna Markiewicz-Słiwa – Kierownik Biura Obsługi Programów Europejskich Politechniki Śląskiej w Gliwicach, dr Joanna Kurowska-Pysz z Wyższej Szkoły Biznesu, Ewa Bartosińska – Wicedyrektor Centrum Kształcenia Zawodowego i Ustawicznego w Sosnowcu oraz Bogumił Woźniak – Ekspert w Biurze Małych i Średnich Przedsiębiorstw w Departamencie Sprzedaży Detalicznej PKO Banku Polskiego. Warsztaty natomiast poprowadzili Bogusław Bartoszek – Dyrektor ds. Strategii i Klientów Kluczowych w Regionalnej Izbie

Gospodarczej w Katowicach oraz doświadczone grono pracujące bezpośrednio przy środkach unijnych: Beata Odrzywolska-Kokoszka – Właściciel firmy Inter-Communications wraz z pracownikiem firmy - Sylwią Antoszczak oraz przedstawiciele Urzędu Marszałkowskiego: Magdalena Kańtoch - Kierownik Komórki ds. Kontraktacji i Płatności oraz Tadeusz Tobik - Koordynator Komórki ds. Monitoringu i Kontroli.

Nowe rozdanie środków finansowych dla Polski obejmie nie tylko inwestycje o długofalowym charakterze, ale także wesprze krótkookresowe czynniki wzrostu gospodarki. Dlatego tak ważne staje się wsparcie sektora prywatnego oraz licznych zmian strukturalnych w celu realizacji celów unijnych. Rewitalizacja infrastruktury spoty-

ka się pomiędzy światem nauki oraz biznesu. Aby wsparcie było możliwe, każde województwo powinno ustalić własne priorytety, własną strategię rozwoju oraz przeprowadzić szereg działań wspomagających warsztat przedsiębiorców oraz wszelkich organizacji.

Wychodząc naprzeciw oczekiwaniom osób zainteresowanych, postanowiliśmy otworzyć punkt konsultacyjny w siedzibie Platformy Obywatelskiej w Dąbrowie Górniczej przy ul. 3-go Maja 22, gdzie będzie można zasięgnąć porady. Aby ustalić dokładną datę spotkania prosimy o kontakt pod numerem tel. biura poselskiego 32 261 23 78. Zachęcamy również do zaglądania na naszą witrynę internetową, na której będą znajdować się bieżące informacje: www.malecka-libera.pl.



Młodzieżowy europarlament

24 kwietnia salę sesyjną dąbrowskiego Urzędu Miejskiego opanowali uczniowie trzech liceów. Urządzili w niej „Nadzwyczajną sesję plenarną Parlamentu Europejskiego na wesoło”.

Wydarzenie było nietypowym konkursem, którego jurorami byli posłowie do PE – prof. Adam Gierek i dr Marek Migalski, a także Zbigniew Podraza, prezydent miasta.

Uczestnicy edukacyjnej zabawy, zorganizowanej z okazji 10-lecia Polski w UE, wypełnili test na temat UE, jej historii, instytucji i państw członkowskich.

Później każdy zespół przygotował krótkie wystąpienie na wylosowany temat. Jury i goście wysłuchali, co uczniowie mają do powiedzenia w kwestii „Jak zachęcić do głosowania w zbliżających się eurowyborach”, „UE federacyjna czy złożona z suwerennych państw?”, „Zalety i wady wspólnej waluty”.

Ostatnim wyzwaniem, jakiemu musieli sprostać licealiści, było przygotowanie i zaprezentowanie rezolucji, odnoszącej się do zagadnień Edukacja – Praca – Rodzina.

Wcielenie się w rolę eurodeputowanych najlepiej wyszło uczniom z I LO. Drugie miejsce zajęli reprezentanci V LO, a trzecia lokata przypadła drużynie z III LO.

Konkurs był też okazją do krótkiego podsumowania dekady Polski w UE.

- Te dziesięć lat to żmudne i niełatwe dostosowywanie polskiego prawa do wymogów i standardów wspólnoty. To było bardzo potrzebne do tego, żeby skorzystać z szans, które otwierają wspólny rynek i możliwość swobodnego przepływu osób, towarów, usług i kapitału. W tym czasie przydarzył się też poważny kryzys gospodarczy, którego skutkom nadal musimy stawiać czoła – przypomniał prof. Adam Gierek.

- Polska skorzystała na obecności w UE. Widać to m.in. na przykładzie Dąbrowy, której prezydentem jestem od 2006 r. Ze wsparciem unijnym

zrealizowaliśmy szereg inwestycji. Bez niego byłyby to po prostu niemożliwe – podkreślił Zbigniew Podraza, prezydent miasta.

Podczas spotkania mówiono również o znaczeniu zbliżających się wyborów.

- Najważniejszą rzeczą jest, żeby iść głosować. To, na kogo oddamy głos 25 maja, jest sprawą drugorzędną. Ważne, by korzystać z naszych praw, decydować, pobudzać aktywność społeczną – zaznaczył dr Marek Migalski.

W czasie imprezy premierę miał film „Jestem obcokrajowcem – mieszkam w Polsce” – przedstawiający doświadczenia i spostrzeżenia obcokrajowców, mieszkających w Dąbrowie Górniczej.

„Nadzwyczajna sesja plenarna Parlamentu Europejskiego na wesoło” została zorganizowana przez Biuro ds. Współpracy z Zagranicą UM oraz stowarzyszenie Civitas.

Przemysław Kędzior



R E K L M A

Gdzie wyjechać na wakacje?

Sezon na podróże już coraz bliżej. To ostatni dzwonek na zaplanowanie wymarzonego wypoczynku. O tym kiedy zacząć organizować wyjazd, gdzie najlepiej pojechać i jaką ofertę wybrać rozmawiamy z właścicielami Biura Podróży „EL-TOUR” w Dąbrowie Górniczej, Eleonorą Sudnik i Tomaszem Piwowarczykiem.

red.: Wakacje można wykupić na długo przed sezonem lub wyciekiwać na oferty last minute. Która opcja jest lepsza i dlaczego?

E.S.: Zdecydowanie lepiej jest zaplanować wyjazd dużo wcześniej, nawet na 3-4 miesiące przed wyjazdem. Powodów jest kilka. Po pierwsze, oferty są atrakcyjniejsze cenowo; po drugie, oferta jest bardziej zróżnicowana – jest więcej hoteli do wyboru. Po trzecie – większość ofert zawiera w cenie różne gwarancje, np. niezmienności ceny czy ubezpieczenie zwrotu kosztów podróży.

red.: Jakie są prognozy na tegoroczny sezon?

E.S.: Na tegoroczne wakacje wybiera się 16 mln Polaków, z czego 6 mln rodaków deklaruje wyjazd za granicę. Tak wynika z badań, jakie przeprowadziła firma Mondial Assistance. Oczywiście, trudno powiedzieć, na ile te statystyki są trafne, ale od 15 lat, bo tyle istnieje nasze biuro na rynku, zauważamy, że ilość mieszkańców Dąbrowy Górniczej chętnych wyjechać za granicę wciąż rośnie. Mamy całą rzeszę stałych klientów, którzy zadowoleni z naszych usług wracają co roku przyprowadzając jeszcze swoich znajomych. Ceniemy sobie ich zaufanie, a oni nasz profesjonalizm i zaangażowanie. Jesteśmy doceniani za fachową i miłą obsługę. Również wśród touroperatorów mamy już wyrobioną markę, u których niejednokrotnie

jesteśmy wyróżniani jako prestiżowi agenci.

red.: Na co turyści powinni zwracać szczególną uwagę przy wyborze oferty?

T.P.: Większość turystów wybierając zagraniczną wycieczkę, zwraca uwagę na profesjonalną organizację i komplet usług w ofercie, a także – oczywiście – na cenę. Dlatego też korzystają z usług naszego biura „EL-TOUR”, gdzie pracownicy polecają najbardziej korzystną i dobraną do oczekiwań ofertę. Mamy tę przewagę nad touroperatorami, którzy sprzedają tylko swoje oferty, że u nas można porównać wycieczki oferowane przez różnych organizatorów. Klientowi pozostaje wybrać najkorzystniejszą dla siebie ofertę i czekać na upragniony urlop.

red.: Jakie oferty najczęściej wybierają klienci?

T.P.: Wachlarz zainteresowań klientów jest bardzo szeroki. Powodzeniem cieszą się wycieczki, w trakcie których można zwiedzać zabytki, odkrywać nowe kierunki. Wśród destynacji zagranicznych wyjazdów Polaków niezmiennym zainteresowaniem cieszy się Egipt i Grecja. Morze Czerwone to całoroczna oferta, atrakcyjna cenowo, gwarantująca słońce przez cały rok. Grecja to urocze wysepki, doskonała kuchnia, przepiękne widoki. Kuszą nas nie tylko Kreta, Rodos ale również mniej znane wyspy – Skiathos, Milos, Pharos, Naxos, Lesbos czy Santorini.

red.: Czyli hit tego sezonu to Egipt i Grecja? A co z Polską?

T.P.: Ponad połowa wyjeżdżających spędzi zapewne urlop w Polsce. W naszej ofercie znajdziemy wiele atrakcyjnych obiektów w kraju. Posiadamy oferty zarówno nad morzem jak i w górach. Zapraszamy do zaprzyjaźnionych obiektów w Zakopanem. Wielu klientów wybiera jednak wczasy poza Polską. Powodem jest przede wszystkim pogoda. W kraju pozostaje ona wielką niewiadomą. Poza Egiptem i Grecją, które pretendują w tym roku do hitów sezonu, dużym powodzeniem cieszy się także Turcja, Wyspy Kanaryjskie oraz Tunezja. Coraz więcej turystów wybiera też dalekie kierunki. Tutaj niezmiennie prym wiedzie Tajlandia, Kuba, Dominikana, Meksyk. Szczególne zainteresowanie budzą wycieczki łączone np. Tajlandia – Wietnam Kenia i Tanzania. Wiele osób wybiera wciąż wczasy z dojazdem własnym nieco bliżej – tu wymienilibym modną od lat Chorwację czy Czarnogórę.

red.: Klienci najchętniej wyjeżdżają w okresie wakacji?

E.S.: Zazwyczaj na urlop w wakacje decydują się rodzice dzieci w wieku szkolnym. Choć też nie zawsze. Nadal dużym powodzeniem cieszą się wyjazdy przed i po sezonie. Ceny takich ofert są wtedy naprawdę bardzo



atrakcyjne. Zdarzają się wyloty tygodniowe do hoteli 4*-5* w cenie około tysiąca złotych. Są to czasem wyloty za 2-3 dni.

red.: Czy coś się zmieniło w przepisach w branży turystycznej?

T.P.: Zmienia się powoli prawo dotyczące turystyki. Weszły w życie przepisy o minimalnej gwarancji ubezpieczeniowej, które stanowią zabezpieczenie dla turystów na wypadek bankructwa lub niewłaściwego działania biura. Obecnie organizator, który prowadzi turystykę wyjazdową, musi mieć gwarancję sięgającą 250 tys. euro. Jest to 4 razy więcej, niż dotychczas. Dzięki tak wysokiej gwarancji możliwe jest sprowadzenie turystów do kraju w razie upadłości biura, bądź zwrot należności, jeżeli klient nie wyleciał na wakacje. Podwyższone przez Ministerstwo Turystyki i Sportu gwarancje ubezpieczeniowe obowiązują już od tego roku.

red.: Czy na chwilę obecną dużo osób planuje wyjazd?

E.S.: Trudno nam się odnieść do sytuacji w innych biurach. Nasze Biuro „EL-TOUR” mieści się w samym centrum Dąbrowy Górniczej bo przy ul. Królowej Jadwigi 26. Jesteśmy widoczni z ulicy, która jest główną arterią miasta, każdego dnia przejeżdżają nią setki ludzi tak samochodami jak tramwajami. Poza tym, posiadamy dużą bazę stałych klientów – 15 lat na rynku zobowiązuje – więc nie narzekamy na brak zainteresowania.

red.: Dziękujemy Państwu za rozmowę.

T.P.: My również dziękujemy i zapraszamy wszystkich do naszego biura „EL-TOUR” Dąbrowa Górnicza, ul. Królowej Jadwigi 26 (tel. 32 261 59 72). Biuro mamy otwarte od 10:00 do 18:00. Na naszej stronie internetowej www.el-tour.com.pl jest wyszukiwarka, na której możecie Państwo sprawdzać pełną ofertę. Oferujemy wszelkie formy płatności np. kartą kredytową bądź kredyt bankowy.

Czytanie łączy pokolenia...

Tydzień Bibliotek 2014

Po raz kolejny w dniach 8-15 maja Miejska Biblioteka Publiczna w Dąbrowie Górniczej wspólnie ze Stowarzyszeniem Bibliotekarzy Polskich zorganizowała Tydzień Bibliotek – akcję promującą czytelnictwo i biblioteki.

Tegoroczne hasło akcji brzmiało: „Czytanie łączy pokolenia”. W programie znalazły się różnego rodzaju przedsięwzięcia promujące książkę i bibliotekę. W Bibliotece Głównej i filiach na terenie całego miasta organizowane były m.in. spotkania autorskie, warsztaty, zajęcia dla dzieci i młodzieży, konkursy, wystawy oraz kiermasz książek używanych.

Najmłodsi czytelnicy dąbrowskiej książnicy mieli okazję spotkać się z autorem książek i programów telewizyjnych dla dzieci, współzałożycielem zespołu wokalo-tanecznego „Fasolki”, legendarnym profesorem Ciekawskim z programu dla dzieci „Ciuchcia”, Panem Tik-Takiem - Andrzejem Grabowskim. Gościem dwóch kolejnych spotkań autorskich dla najmłodszych była Barbara Gawryluk – autorka książek dla dzieci, tłumaczka, dziennikarka Radia Kraków. Dąbrowska książnica nie zapominała także o swoich dorosłych czytelnikach, którzy mogli spotkać się z Andrzejem Poniedziałkiem – jedną z najwybitniejszych postaci piosenki poetyckiej i kabaretu literackiego.

Wszyscy mali i duzi czytelnicy, bibliotekarze oraz miłośnicy książek i dwóch kółek mogli wziąć udział w rodzinnym rajdzie rowerowym pn. „Odjazdowy Bibliotekarz”. Dąbrowska Biblioteka włączyła się w przedsięwzięcie już po raz drugi. Inicjatywa z roku na rok cieszy się coraz większym zainteresowaniem. W tegorocznej akcji udział wzięło ponad 80 osób przemierzając trasę nie tylko na „dwóch kółkach”, ale też pieszo. Po przekroczeniu linii mety w Centrum Sportów Letnich i Wodnych w Parku Zielona na uczestników rajdu czekały liczne atrakcje – od wspólnego grillowania zorganizowanego przez restaurację Hotelu Malta, przy akompaniamencie zespołu „Aplauz”, po pokaz akrobatyki rowerowej. Chętni mogli także wykazać się sprawnością w zawodach sportowych, fitnessie z książką oraz na ścianie wspinaczkowej. Najmłodsi bawili się na warsztatach kuglarskich i artystycznych. Nie mogło zabraknąć charakterystycznych akcentów – kiermaszu książek używanych i grupowego odczytania wiersza rowerowego.

Imprezą, która już na stałe wpisała się w program obchodów Tygodnia Bibliotek, był „Turniej Bibliotek”. W zabawie, która ze względu na niesprzyjającą

pogodę została przeniesiona z Parku im. gen. Hallera do Biblioteki Głównej, wzięli udział najmłodsi czytelnicy z bibliotek w Będzinie, Sosnowcu i Dąbrowie Górniczej. Dodatkową atrakcją Turnieju było zwiedzanie Muzeum Miejskiego „Szttygarka”. Rywalizacja między drużynami była wyrównana. Szczególnie wiele emocji przysporzyła konkurencja sportowa, która stworzyła wyjątkową okazję do dopingu swojej drużyny i jeszcze lepszej zabawy. W efekcie turniejowych zmagani, I miejsce zajęły ex aequo drużyny z Dąbrowy i Sosnowca.

Po raz kolejny podczas Tygodnia Bibliotek odbył się finał organizowanego przez MBP miejskiego konkursu recytatorskiego dla przedszkolaków pn. „Zakurzone wiersze”. W występie finałowym w Bibliotece Głównej wzięło udział 45 dąbrowskich przedszkolaków. Choć jurorzy mieli twardy orzech do zgryzienia, udało się wyłonić kilku laureatów. Pierwsze miejsce zajęła Marianna Gwiżdż z Oddziału Przedszkolnego przy SP nr 5, drugie miejsce zdobyła Amelia Podgórska z Oddziału Przedszkolnego przy SP nr 34 w Zespole Szkół nr 4, zaś trzecie Łukasz Sierpiński z Przedszkola nr 34. Komisja konkursowa przyznała także 6 wyróżnień. Wszyscy uczestnicy finału zostali nagrodzeni gromkimi brawami, pamiątkowymi dyplomami i kolorowymi maskotkami.

Najmłodsi czytelnicy Biblioteki Głównej wzięli także udział w warsztatach naukowych Pana Korka pn. „Odlotowe powietrze”, zajęciach teatralnych „Małe smyki lubią wierszyki” oraz zajęciach literackich „Rozdzinne czytanie na Bajkowej Polanie”. Interesujące propozycje dla swoich czytelników miały także filie Biblioteki na terenie całego miasta. Odbyły się m.in. warsztaty pamięciowe pn. „Jak się uczyć, nie tracąc na to zbyt wiele czasu”, warsztaty ceramiki artystycznej, spotkania astronomiczne „Pan Astronom opowiada”, turniej literacki „Wśród bohaterów książek”, pokazy puszczenia gigantycznych baniek mydlnych itp. W Filii nr 10 w Ząbkowicach zorganizowano montaż słowno-muzyczny, który zgodnie z hasłem przewodnim tegorocznego Tygodnia Bibliotek „Czytanie łączy pokolenia”, zgromadził widzów w wieku od 2 do... 80 lat. W programie przygotowanym przy współudziale i za-



angażowaniu mieszkańców Osiedla Młodych Hutników znalazły się propozycje zarówno dla juniorów, jak i seniorów. Filia nr 8 w Strzemieszyczach Wielkich zaprosiła swoich czytelników do obchodów „Święta Polskiej Muzyki i Plastyki”, podczas których publiczność zachwycała się koncertem młodej dąbrowskiej skrzypaczki – Danieli Zawadzkiej oraz oglądała wystawę prac wykonanych techniką decoupage.

Organizatorem Tygodnia Bibliotek była Miejska Biblioteka Publiczna w Dąbrowie Górniczej i Stowarzyszenie Bibliotekarzy Polskich przy wsparciu finansowym Urzędu Miejskiego w Dąbrowie Górniczej.

Partnerami i sponsorami przedsięwzięcia byli: Stowarzyszenie Aktywna Dąbrowa, Stowarzyszenie Pozytywnie Zakręcenie, Centrum Sportu i Rekreacji, Hotel „Malta” w Dąbrowie Górniczej, Zespół Muzyczny „Aplauz”. Dąbrowska biblioteka serdecznie dziękuje wszystkim darczyńcom!



Czytanie – mądra rzecz!

I czerwca o godz. 13.00 w dąbrowskim Parku im. gen. Hallera zostanie zainaugurowany XIII Ogólnopolski Tydzień Czytania Dzieciom, który w tym roku będzie przebiegał pod hasłem: „Czytanie – mądra rzecz!”

Zapraszamy małych i dużych miłośników książek na stoisko Miejskiej

Biblioteki Publicznej w Dąbrowie Górniczej, gdzie wspólnie przeczytamy „Lokomotywę” J. Tuwima. Czytelników i bibliotekarzy w głośnym czytaniu wspierać będzie grupa dąbrowskich motocyklistów z klubu VC 19-78 MC POLAND. Zachęcamy do udziału w akcji!

Intymny świat KONIOSTWORÓW

Miejska Biblioteka Publiczna w Dąbrowie Górniczej zaprasza na wernisaż prac Grzegorza Skrzypka, który odbędzie się 2 czerwca o godz. 17.00 w Galerii Klubowej dąbrowskiej Biblioteki Głównej (ul. T. Kościuszki 25).



Grzegorz Skrzypek pochodzi z Sosnowca. Absolwent Akademii Sztuk Pięknych im. Jana Matejki w Krakowie. Członek Związku Polskich Artystów Plastyków i dąbrowskiej grupy artystycznej „GOŁONÓG”. Nauczyciel rysunku i malarstwa w Zespole Szkół Plastycznych w Dąbrowie Górniczej. Tworzy cykle pastelowych i olejnych martwych natur i pejzaży. Szalony świat „KONIOSTWORÓW”

to wyskakujące z wyobraźni artysty kompozycje, na których czasem samotnie, czasem w stadach, przedstawione są pełne wdzięku, ruchu i formy istoty zamknięte w swych intymnych światach.

Prace Grzegorza Skrzypka można oglądać od 2 do 30 czerwca w Galerii Klubowej i holu dąbrowskiej Biblioteki Głównej (ul. T. Kościuszki 25). Wstęp wolny.

Finał konkursu „Matka i córka - naturalna więź”

Wszystkie panie, które cenią sobie dobry nastrój i piękny wygląd, zapraszamy na wielki finał metamorfoz!



28 maja o godz. 18.00 w sali audiowizualnej Biblioteki Głównej będzie można ocenić efekty prac ekspertów, którzy przez kilka tygodni intensywnie uczestniczyli w przemianie zwycięskiego duetu. Podsumowanie projektu obfitować będzie w wiele atrakcji, m.in. loterię upominków, pokaz tańca, bezpłatne porady stylistki, wizazystki, kosmetyczki.

Konkurs adresowany był do par składających się z matek i córek. Spośród nadesłanych zgłoszeń jury wybrało Panie, które zostały poddane wiosennej metamorfozie.

Organizatorami przedsięwzięcia są: firma Oriflame, Studio Fryzjersko-Kosmetyczne „Ania”, Salon Kosmetyczny „Malinowe SPA”, Ewa Gerke, Magda Maleta.

Wsiądź do baśniowego Książkobusu!

Zapraszamy uczniów szkół podstawowych do udziału w niekonwencjonalnej akcji promującej czytelnictwo, która odbędzie się 5 czerwca w godz. 13.30-16.00 na parkingu przed Biblioteką Główną (ul. Kościuszki 25).

Na początku czerwca Książkobus Wydawnictwa „Media Rodzina” zagości w wybranych miejscowościach na terenie Dolnego Śląska, Śląska i Zagłębia (Wrocławiu, Oleśnicy, Jaworznie, Katowicach, Rudzie Śląskiej, Dąbrowie Górniczej i Mysłowicach). W tym roku nietypowy pojazd rozpocznie trasę na Targach Książki dla Dzieci i Młodzieży we Wrocławiu, które odbędą się na wrocławskim Dworcu Głównym PKP.

Celem akcji jest zachęcenie dzieci i młodzieży do aktywnego udziału w zabawach czytelniczych inspirowanych twórczością Małgorzaty Strzałkowskiej. W swoich książkach znana i bardzo lubiana autorka poznaje młodszych i starszych czytelników z częściami mowy, zasadami ortograficznymi, łamańcami językowymi, a przede wszystkim z dzwiczącym i szeleszczącym pięknem języka polskiego. Twórczość poetki to znakomity materiał do prowadzenia różnorodnych zabaw, gier i ćwiczeń językowych, wymagających ożywie-



nia wszystkich mięśni języka i strun głosowych!

Największą atrakcją wspólnej zabawy czytelniczej jest Książkobus, którego wnętrzu zamienione będzie w baśniową przestrzeń, przypominającą brzuch rekina lub wilka, czarodziejską chatkę Baby Jagi albo fantastyczne zamczysko. Najmłodsi wezmą także udział

w warsztatach literacko-edukacyjnych przygotowanych przez sympatyczne bibliotekarki.

Poza ogromną dawką świetnej zabawy, dzieci uczestniczące w spotkaniach otrzymają naklejki, zakładki i balony.

Czekamy na zgłoszenia 20-osobowych grup. Liczba miejsc ograniczona. Zapisy pod nr tel. 32 262 49 14.

Święto Konwalii w bibliotece



Święto Konwalii pochodzi z Francji; w Polsce to czas tańców, zabawy i radości dzieci, dlatego potocznie nazywane jest Świętem Przedszkolaków. Filia nr 8 MBP w Dąbrowie Górniczej gościła z tej okazji najmłodszych wychowanków Przedszkola nr 15. Maluchy podczas imprezy miały okazję wysłuchać wierszy polskich poetów, które prezentowali uczniowie z Gimnazjum nr 10. Młodzież w czasie występu wprawiła w ruch pluszowe pacynki, które wywołały uśmiechy na twarzach dzieci. Przedszkolaki ze świata poezji dziecięcej przeniosły się wprost do krainy zabawy, która dopełniła radosną atmosferę tego sympatycznego święta. Mali goście opuścili mury biblioteki z białymi balonami w dłoniach, które symbolizowały kwiaty konwalii.

Akademia wielu pokoleń

Zapraszamy mieszkańców miasta na kolejny wykład organizowany w ramach edukacyjno-kulturalnego projektu pn. „Akademia Pokoleń”.

Gościem spotkania będzie Natalia Kruszyna – historyk sztuki, kierownik Pracowni Twórczości Jerzego Dudy-Gracza Muzeum Historii Katowic, która przeniesie uczestników w burzliwy świat Stanisława Ignacego Witkiewicza. Wykład ilustruje ponad 70 kolorowych przeźroczy, poświęconych niezwykle ciekawej osobowości artysty. Spotkanie zatytułowane „Witkacy. Niezwykła biografia. Fascynujące portrety” odbędzie się 5 czerwca o godz. 17.00 w sali audiowizualnej Biblioteki Głównej (ul. Kościuszki 25).

Akademia Pokoleń to kompleksowy projekt obejmujący cykl działań edukacyjno-animacyjnych adresowanych do szerokiego grona odbiorców. Z myślą o najmłodszych czytelnikach przygotowaliśmy zabawę z „Filipem i Mają”, skierowaną do dzieci w wieku 3-8 lat. Zajęcia odbędą się 5 czerwca (godz. 17.00 i 17.30) oraz 13 czerwca o godz. 17.00 w Bibliotece Głównej. Starsze dzieci będą mogły wziąć udział w naukowych warsztatach Pana Korka pn. „Mali Wynalazcy”, które zaplanowano na 17 czerwca o godz. 16.30 (Biblioteka Główna).

Propozycją dla całej rodziny są FamBaje, czyli Familijne Zabawy Teatralne, na które zapraszamy do Biblioteki Głównej w terminie: 10, 17 i 24 czerwca o godz. 13.30. Zajęcia poprowadzi Joanna Chwałek - artystka, twórczyni Teatru Wrażenia „MamBoli”.

Wszystkich rodziców zainteresowanych rozwijaniem umiejętności komunikacyjnych zachęcamy do udziału w spotkaniu „O dobrym porozumiewaniu się ze swoim dzieckiem”, które odbędzie się 16 czerwca o godz. 17.00 w Galerii Klubowej Biblioteki Głównej. Warsztaty przeznaczone są dla rodziców, a także ich pociech (wiek 6-12 lat). Podczas zajęć uczestnicy poznają zasady komunikacji, które sprawiają, że dzieci czują się ważne, zauważane, chcą mówić i współpracować. Nie zabraknie też czasu na wspólną zabawę, rysowanie i sporą dawkę optymizmu. Prowadzeniem zajmą się trenerki z wieloletnim doświadczeniem: Ewa Baranowska-Jojko i Aleksandra Wiechula.

Zapisy na wszystkie warsztaty pod nr tel. 32 639 03 01 lub za pośrednictwem strony projektu akademia.biblioteka-dg.pl. Liczba miejsc ograniczona.

Organizatorem Akademii Pokoleń jest Stowarzyszenie Bibliotekarzy Polskich, a głównym partnerem Miejska Biblioteka Publiczna w Dąbrowie Górniczej. W realizacji zadania pomagają również: Stowarzyszenie Rekreacyjno-Sportowe „Aktywna Dąbrowa”, British School Ogólnopolska Szkoła Językowa Oddział Dąbrowa Górnicza, Firma Hotelarsko-Usługowa Lupus Sławomir Lassok – Restauracja Malta, Niepubliczne Przedszkole „Filip i Maja”, Wyższa Szkoła Biznesu w Dąbrowie Górniczej.

Projekt jest finansowany przy udziale środków Urzędu Miejskiego w Dąbrowie Górniczej.

Chorych trzeba wspierać

Z panią Moniką Śmiech, inicjatorką założenia stowarzyszenia chorych na raka, rozmawia Lucyna Stępniewska.

Skąd pomysł, aby w naszym mieście powstało stowarzyszenie chorych na raka. Takie organizacje istnieją w sąsiednich miastach, w Dąbrowie sprawnie działają Amazonki? To nie wystarczy?

Pomysł, aby powstała instytucja porządkowa, która pomagałaby osobom chorym onkologicznie oraz osobom ich wspierającym, narodził się w mojej głowie rok temu, kiedy sama korzystałam z takiej pomocy. Od 2009 roku zmagam się z tą chorobą i wiem, że oprócz medykamentów nieodzowne jest wsparcie otoczenia. Nie będzie to nic nowego, jeśli dodam, że bardzo ważna jest psychika i bojowe nastawienie do walki z takim przeciwnikiem, jakim jest nowotwór złośliwy. Niestety najbliższe znane mi stowarzyszenie, gdzie można taką pomoc w różnej formie otrzymać, to Stowarzyszenie Psychoonkologii Unicorn z siedzibą w Krakowie. W Katowicach oraz w Będzinie jest Śląski Klub Amazonek, który zawęża członków wyłącznie do kobiet chorujących na raka piersi.

Dąbrowa Górnicza jest miastem województwa śląskiego, w którym zachorowalność na raka i liczba zgonów w związku z tą chorobą są największe. To też jest jedna z przy-

czyn powołania stowarzyszenia?

Oczywiście. Chorych na raka przybywa. W Dąbrowie Górniczej powstaje Zagłębiowskie Centrum Onkologii, a przecież nikt nie budowałby takiego ośrodka bez potrzeby. Zakład Epidemiologii i Śląski Rejestr Nowotworów Centrum Onkologii - Instytut im. Marii Skłodowskiej - Curie w Gliwicach wydaje co rok opracowania „Nowotwory złośliwe w województwie śląskim”. Z danych za 2010 rok wynika, że zachorowalność na raka będzie wzrastać. W województwie śląskim w 2010 roku zachorowało 16 940 osób. Liczba zachorowań na nowotwory wzrasta na całym świecie. W ocenie Światowej Organizacji Zdrowia liczba ta podwoi się w ciągu najbliższych 20 lat. Taka tendencja niestety nie ominie również naszego miasta. Moje własne doświadczenia oraz dane statystyczne utwierdziły mnie w przekonaniu, że nie tylko ośrodek onkologiczny w Dąbrowie Górniczej jest potrzebny, ale i takie stowarzyszenie.

Czym zajmowałoby się stowarzyszenie?

Chciałabym stworzyć miejsce dla osób chorych na raka, bez względu na wiek, płeć czy rodzaj nowotworu. Stworzyć miejsce, gdzie będzie można



wymienić się doświadczeniami, spotkać się z osobami, które pomogą nam radzić sobie z chorobą i z jej przebiegiem, ale również pomogą odnaleźć się w rzeczywistości po leczeniu, co też nie jest bez znaczenia. W zamyśle jest, aby można było korzystać z różnego rodzaju terapii np. muzykoterapii, choreoterapii. Osoby zainteresowane mogłyby uczestniczyć w takich zajęciach w za-

leżności od własnych potrzeb, zainteresowań i możliwości. Chciałabym zapewnić w miarę potrzeby spotkania np. z onkologiem, indywidualne oraz grupowe zajęcia z psychologiem, spotkania z diabetologiem. Nie są to moje pomysły, ja osobiście korzystałam z takich zajęć i mogę śmiało powiedzieć, że pomagają. Dają wiarę w ludzi i sens dalszego życia.

Jakie zamierza Pani podjąć działania przy organizacji stowarzyszenia?

Mam do wyboru dwie drogi, które prowadzą do powstania takiej instytucji - można założyć stowarzyszenie lub fundację. Fundację może założyć jedna osoba, jednakże wymaga to nakładów finansowych, co w moim przypadku jest niemożliwe. Stowarzyszenie zaś można zarejestrować bezpłatnie, ale musi to zrobić grupa osób, która ma ten sam cel. W tym przypadku chodzi o pomaganie osobom chorym onkologicznie i ich rodzinom czy przyjaciółom. Osobiście skłaniam się bardziej ku stowarzyszeniu, wspólnym działaniom wielu osób. Samej byłoby mi trudno podjąć wszystkim obowiązkom i zadaniom, jakie mogą wynikać z prowadzenia takiej organizacji.

Jak mają się z panią kontaktować osoby zainteresowane współpracą?

Zapraszam wszystkich, którzy chcieliby się zaangażować w powstanie i prowadzenie ze mną takiego stowarzyszenia. Wierzę, że jest wiele osób, które zdecydują się pomóc i przyczynią się do jego powstania. Chętnych proszę o kontakt telefoniczny: 515 166 620.

Dziękuję za rozmowę.

Zielona firma

Czerwiec jest w ArcelorMittal Poland „zielonym miesiącem”. W tym okresie więcej czasu chcemy poświęcić otaczającej nas przyrodzie i działaniom łagodzącym uciążliwy wpływ cywilizacji na naturę.

Zielone płuca

Drzewa są najwyższymi roślinami na ziemi. Tworzą szczególne ekosystemy, o które powinniśmy dbać wspólnymi siłami. Pierwszy tydzień czerwca jest tradycyjnie poświęcony lasom i zadrzewieniom.

A huty wcale nie muszą być pozbawione drzew. Początki tworzenia zalesień wokół terenów ArcelorMittal Poland S.A. sięgają połowy lat 70-tych. Zalesianie tych terenów miało na celu stworzenie naturalnej bariery zmniejszającej oddziaływanie zakładu na środowisko. Lasy i zadrzewienia spełniają wielorakie funkcje, między innymi stanowią najbardziej korzystną alternatywę zmiany sposobu użytkowania gruntów rolnych dla terenów gdzie produkcja rolna nie jest wskazana, stanowią „biologiczny filtr” powietrza, poprawiają warunki mikroklimatyczne, stanowią barierę dźwiękochłonną.

Także w ostatnich latach akcje sadzenia drzew były kontynuowane – zarówno na zewnątrz terenu dąbrowskiej huty, m.in. w uprawach

leśnych: Okradzionowie, Strzemieszycach, Sławkowie. Sadzone są tam różnorodne odmiany drzew: lipy, buki i dęby. W ub. roku w Dąbrowie Górniczej zasadzono ponad 10 tys. drzewek, a w sumie w różnorodnych akcjach ArcelorMittal Poland powiększył powierzchnię „zielonych płuc” wokół zakładu o 500 tys. drzew!

Budki dla ptaków

Wiosną zieleń jest szczególnie bujna. To sprzyja ptakom. Wiosną wystarczy otworzyć okno w biurze, a z pobliskich drzew słychać ćwierkanie i ptasie trele. Pracownicy koksowni w Zdzeszowicach zaobserwowali na terenie koksowni nawet tak rzadkie ptaki jak pustułka, a także kawki i języki gniazdujące na budynkach. Z myślą o skrzydlatych sąsiadach w 2013 roku w kompleksach leśnych wokół dąbrowskiego oddziału oraz w pozostałej części kompleksów leśnych ArcelorMittal Poland rozwieszono sto budek lęgowych dla ptaków. Budki lęgowe ułatwiają ży-

cie ptakom, które budują gniazda, w coraz rzadziej spotykanych miejscach, a do naszego terenu mogą wnieść nie tylko bioróżnorodność, ale także pozwolą na obserwację ptasiego życia. W tym roku przybędzie kolejnych sto budek, między innymi na terenie samej huty w Dąbrowie Górniczej.

A na drogach wewnętrznych hut ArcelorMittal Poland szczególnie w rejonie krakowskiej walcowni gorącej pojawiły się znaki „Uwaga na zwierzęta”.

Nie chodzi o przysłowiowego norweskiego łosia, ale o rodzime zające, bażanty, a nawet sarny!

Eko-Ambasador
ArcelorMittal Poland S.A.
Jolanta Zawitkowska
tel. 0 800 800 331
(linia bezpłatna)
e-mail:
zielona.huta@arcelormittal.com



MIEJSCE NA TWOJĄ REKLAMĘ

SZCZEGÓŁY:

tel.(32) 639 03 34

Sukces Zagłębianki

Posel Beata Małecka-Libera znalazła się wśród kandydatek nominowanych w plebiscycie Dziennika Zachodniego „50 najbardziej wpływowych kobiet woj. śląskiego”. To ranking, który wyróżnia osoby działające na rzecz regionu, przedsiębiorcze, utalentowane, troszczące się o sprawy społeczne. Spośród 100 nominowanych kobiet, głosujący wyłonili 50, które ich zdaniem cieszą się największym zaufaniem. To bardzo miłe wyróżnienie dla Pani Posel, która znalazła się w gronie zwycięzców, świadectwo jej wytrwałej pracy oraz troski o mieszkańców regionu.

Bardzo dużym sukcesem dla Pani Posel okazała się również nominacja w plebiscycie organizowanym przez redakcję Portali Medycznych, pod Honorowym Patronatem Pani Jolanty Kwaśniewskiej „Kobiety Medycyny 2014”. Zaszczyc nominacji do konkursu przypadł kobietom, które przyczyniają się do rozwoju medycyny i poprawy warunków leczenia ludzi w Polsce. Sukces Posel Beaty Małeckiej-Libery to nie tylko ogromna satysfakcja z wykonywanej pracy, ale jednocześnie doskonała promocja Zagłębia Dąbrowskiego.

Wszystkim głosującym serdecznie dziękujemy!

R E K L A M A

VII Metropolitalne Święto Rodziny 2014
w Dąbrowie Górniczej
„Rodzina miłością wielką”

Patronat Honorowy : Ks. biskup diecezji sosnowieckiej - Grzegorz Kaszak, Prezydent Miasta - Zbigniew Podraza,
Kustosz Parafii pw. Najświętszej Maryi Panny Anielskiej - Andrzej Stasiak, Przewodnicząca Rady Miejskiej - Agnieszka Pasternak,
Prezes Towarzystwa Przyjaciół Dąbrowy Górniczej - Arkadiusz Rybak.

*Zapraszamy na koncert w wykonaniu
Zespołu Księżów Solistów
Servi Domini Cantores
„Bukiet Pieśni Dla Matki”
w składzie
o. Rafał Kobyliński - tenor (Poznań)
ks. Zdzisław Madej - tenor (Wrocław)
ks. Paweł Sobierajski - tenor (Będzin)
ks. Robert Kaczorowski - bas - baryton (Gdańsk - Szemud)
Grzegorz Biegaj - pianista (Katowice)*

25 maj 2014 godz. 10.45
(po Mszy św. o godzinie 10.00)
w Kościele pw. Św. Rafała Kalinowskiego
(Golonóg ul. Kosmonautów)

ORGANIZATOR: WSPÓŁORGANIZATORZY:

SPONSOR GENERALNY: **BANIMEX**

KOORDYNATORZY:
ZOFIA PIELGRZYM 32 295 67 98; ZBIGNIEW ŁUKASIK 668 156 252

Trade & Trans Expert Kotulski, Czaicki i Czaicki



Trade & Trans
Expert

Firma z 10 - letnią tradycją,
największy przeładowca
towarów na Śląsku

www.ttskotulski.pl

poszukuje solidnych pracowników

do swojego oddziału w Sławkowie na stacji LHS.

Poszukujemy od zaraz:

- ☐ mechaników /ślusarzy
- ☐ hakowych
- ☐ wózkowych
- ☐ wykwalifikowanych pracowników fizycznych

Zapewniamy wysokie wynagrodzenie /również akordowe/
dowóz do pracy, podnoszenie kwalifikacji zawodowych.

Tel. kontakt. 690 496 224



41-260 Sławków, ul. Dębowa Góra 29, tel. +48 32 719 61 68

Specjalistyczny gabinet położniczo - ginekologiczny

Badania USG

- prenatalne 3D/4D
- ginekologiczne
- piersi
- tarczycy

dr n. med. Adrian Łukasik
specjalista położnictwa i ginekologii

- leczenie chorób kobiecych
- prowadzenie ciąży
- antykoncepcja
- diagnostyka USG w technologii 3D/4D
- badania prenatalne
- leczenie niepłodności

Dąbrowa Górnicza ul. Kr. Jadwigi 42 /3
rejestracja w godz. 19-21 tel. 606 858 965

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego
w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2007-2013

PROGRAM REGIONALNY NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

Śląskie. Pozytywna energia

UNIA EUROPEJSKA EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO

Dąbrowianie okazali serce

► VII Półmaraton Dąbrowski przeszedł już do historii. Podczas imprezy sportowej dąbrowianie doskonale się bawili, sukcesem okazała się także zbiórka publiczna, którą przeprowadziło Stowarzyszenie „Dar Serca”. Podobnie jak w grudniu, akcja miała na celu zebranie środków finansowych na dofinansowanie wyjazdu dąbrowskich dzieci na „zielone szkoły”, z rodzin znajdujących się w trudnej sytuacji materialnej.

Wśród sponsorów Półmaratonu, jak i zbiórki publicznej znalazły się między innymi firmy: ArcelorMittal, Bank Zachodni WBK, Salsa FITNESS KLUB, DSS Recykling, Piaskowski i Spółka, Wyższa Szkoła Biznesu, Wyższa Szkoła Planowania Strategicznego, URSA, Mazda Dąbrowa Górnicza, Wikoss SPORT. Zbiórka prowadzona była w formie sprzedaży cegiełek wartościowych o nominalach 10 zł na podstawie ze-

zwolenia Prezydenta Miasta Dąbrowa Nr WSO -I.5311.8.2013.

Stowarzyszenie „Dar Serca” zbiórkę publiczną prowadziło od 4 listopada 2013r. do 30 kwietnia 2014 r. w formie sprzedaży cegiełek oraz dobrowolnych wpłat na specjalne konto. Podczas trwania zbiórki zebrano kwotę 10 615 zł. Na konto wpłynęły dobrowolne wpłaty w kwocie - 6 950 zł. Ze sprzedaży cegiełek uzyskano kwotę 3 665 zł. Rozprowadzono 311 szt. cegiełek o nominalu 10 zł oraz 111 szt. cegiełek o nominalu 5 zł. Koszty zbiórki wyniosły 41,80 zł i związane były z obsługą konta bankowego.

Środki w kwocie 10 008,80 zł zostały już przeznaczone na dofinansowanie wyjazdu 18 dąbrowskich dzieci na „zielone szkoły”. Pozostałą kwotę 564,40 zł Stowarzyszenie przeznaczy na organizację wypoczynku dla dzieci w czasie wakacji.

az

Uwaga! Nowe konta

► W związku ze zmianą banku obsługującego Miejski Zakład Gospodarowania Odpadami (MZGO) w Dąbrowie Górniczej od 1 czerwca nastąpi zmiana indywidualnych numerów rachunków bankowych, na które należy uiszczać opłatę za odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych. Jak informują pracownicy MZGO nowe numery kont bankowych zostaną dostarczone przez doręczycieli do właścicieli nieruchomości zamieszkałych i niezamieszkałych. Gońcy chętnie udzielą odpowiedzi na wszystkie pytania związane ze zmianami. Akcja roznoszenia kont ruszy już pod

koniec maja. Doręczyciele będą starali się dotrzeć do każdego właściciela nieruchomości. Gonic będzie posiadać identyfikator bądź pisemne upoważnienie. Pierwsze płatności (zaległe i bieżące) na nowy numer rachunku bankowego mogą być dokonywane po 1 czerwca br. Pisma będą wysyłane pocztą tylko w przypadku, gdy adresaci mieszkają poza Dąbrówą Górniczą lub kontakt z nimi jest utrudniony. Dodatkowe informacje można uzyskać telefonicznie - 32 264 46 23 bądź osobiście w siedzibie Miejskiego Zakładu Gospodarowania Odpadami.

az

Planowane zmiany w komunikacji na DK 94

► Wydział Inwestycji Miejskich poinformował o zaplanowanych na najbliższy okres utrudnieniach na DK 94. Na przełomie maja i czerwca nastąpi przełożenie ruchu drogowego na wiadukcie drogowym nad ulicą Puskina z nitki południowej na nitkę północną. Z kolei w drugiej połowie czerwca na dwa dni wyłączona z ruchu będzie ulica Wojska Polskiego na odcinku pod

wiaduktem DK 94. Także w czerwcu na kilka dni zamknięte zostaną ulice Puskina i Białostockiego pod wiaduktem drogowym w DK 94. Szczegółowe informacje o utrudnieniach pojawiają się na portalu miejskim www.dabrowa-gornicza.pl.

Zapraszamy do śledzenia na bieżąco pojawiających się tam informacji i komunikatów.

az

Możliwe utrudnienia

► W związku z realizacją inwestycji: „Budowa oraz eksploatacja drogi stanowiącej połączenie komunikacyjne z terenem inwestycyjnym „Tuczna” w Dąbrowie Górniczej”, konieczna jest przebudowa magistrali zasilającej dzielnicę Strzemieszyce w wodę.

Trwające prace mogą spowodować, że od 23 do 25 czerwca 2014 r., w dzielnicy Strzemieszyce Małe oraz Strzemieszyce Wielkie mogą wystąpić wahania ciśnienia do braków wody

włącznie oraz okresowe pogorszenie jakości wody w zakresie mętności i żelaza. Dąbrowskie wodociągi prowadzą intensywne działania zmierzające do ograniczenia wpływu prac na dostawę wody w dzielnicy Strzemieszyce oraz deklarują odbiorcom zapewnienie zastępczych punktów poboru wody. W przypadku pytań możliwy jest kontakt pod bezpłatnym nr telefonu 994. Za wszelkie utrudnienia wodociągi przepraszają.

az

Podyskutujmy o... rewitalizacji naszych osiedli

► W związku z aktualizacją Lokalnego Programu Rewitalizacji Dąbrowy Górniczej, zapraszamy mieszkańców, przedsiębiorców, organizacje pozarządowe, przedstawicieli spółdzielni i wspólnot mieszkaniowych oraz wszystkich zainteresowanych do aktywnego udziału w tworzeniu tego dokumentu.

W najbliższym czasie rusza cykl spotkań z mieszkańcami. Będą się odbywały na terenie poszczególnych dzielnic miasta, tak by maksymalnie ułatwić udział wszystkim zainteresowanym. W każdym z obszarów odbędą się dwukrotnie. Tematyka najbliższych spotkań obejmować będzie m.in. prezentację granic poszczególnych obszarów wstępnie proponowanych do objęcia działaniami rewitalizacyjnymi (na podstawie wyników diagnozy obejmującej analizę danych dot. zwłaszcza demografii, bezrobocia, pomocy społecznej oraz aktywności gospodarczej),

ustalenie w wyniku dyskusji listy najważniejszych problemów i wyzwań rewitalizacyjnych dla obszaru, wskazanie terenów, miejsc i obiektów wymagających podjęcia działań rewitalizacyjnych wraz z przyjęciem wstępnych pomysłów projektów. Kolejne spotkania będą miały charakter zdecydowanie projektowy.

Terminarz spotkań:

- Spotkanie dla mieszkańców ŚRÓDMIEŚCIA oraz os. MYDLICE Płn i MYDLICE Płd - 27 maja 2014r., godz. 17.30, siedziba Miejskiej Biblioteki Publicznej przy ul. Kościuszki 25

- Spotkanie dla mieszkańców dzielnicy GOŁONÓG wraz z os. Kasprzaka, Tysiąclecia i Morcinka - 28 maja 2014r., godz. 17.30, Szkoła Podstawowa nr 18 im. Wł. Broniewskiego przy al. Piłsudskiego 73

- Spotkanie dla mieszkańców dzielnicy REDEN: 29 maja 2014r., godz.

17.30, Gimnazjum nr 4 przy ul. Wyspiańskiego 1

- Spotkanie dla mieszkańców dzielnicy STRZEMIESZYCE: 3 czerwca 2014r., godz. 17.30, Szkoła Podstawowa nr 17 im. A. Mickiewicza przy ul. Ofiar Katynia 76

- Spotkanie dla mieszkańców dzielnicy ZĄBKOWICE: 5 czerwca 2014r., godz. 17.30, Gimnazjum nr 9 im. M. Skłodowskiej-Curie przy al. Zwycięstwa 44.

Spotkania poprowadzi: dr Adam Polko, ekspert merytoryczny, kierujący pracami nad aktualizacją programu (Uniwersytet Ekonomiczny w Katowicach).

Dodatkowe informacje uzyskać można w Biurze Rozwoju Miasta i Usługi Inwestorów, od poniedziałku do piątku, w godz. 7.30 – 15.30. Osoba do kontaktu: Aneta Nowak, tel.: 32 295 68 85, e-mail: rewitalizacja@idabrowa.pl.

az

Rewitalizacja konkursowa

► Zbigniew Podraza, prezydent miasta, ogłosił już konkurs na pracę dyplomową o tematyce rewitalizacji lub rozwoju miasta. Zgłoszenia prac do szóstej edycji przyjmowane będą do 17 października. Zasada jest prosta, prace powinny spełniać wymogi regulaminowe, zachwycić jurorów ujęciem, kreatywnością, świeżym spojrzeniem. Dobrze, aby prezentowane propozycje były możliwe do wdrożenia i uwzględniały obowiązujące plany oraz programy miejskie. Uczestnicy

powinni też pamiętać o wszelkich formalnościach, o których mowa w regulaminie. Wszystkie zgłoszenia oceni profesjonalna komisja. Najlepsi mogą liczyć na nagrody pieniężne. Zwycięzca w grupie autorów prac magisterskich otrzyma 5 tys. złotych, zaś autor wyróżniającej się pracy inżynierskiej czy licencjackiej może liczyć na 3 tys. zł.

Niezależnie od tego autorzy ciekawych pomysłów, projektów i koncepcji mogą liczyć na rozgłos w mediach, promocję nazwiska

i współpracę z miastem. Na udziale w konkursie pośrednio może też skorzystać uczelnia. Dąbrowski konkurs poświęcony rewitalizacji ma już swoją historię. Jego uczestnicy, laureaci mają na swym koncie coraz więcej osiągnięć. Niektórzy prowadzą własną działalność, wielu podjęło współpracę z pracowniami architektonicznymi. Można o tym poczytać na www.rewitalizacja.idabrowa.pl. Tam też dostępny jest regulamin konkursu.

az

MIEJSCE NA TWOJĄ REKLAMĘ

SZCZEGÓŁY:

tel.(32) 639 03 34

www.biblioteka-dg.pl

e-mail: reklama@biblioteka-dg.pl

SOLD

OBWIESZCZENIE

Zgodnie z art. 54 Statutu Miasta Dąbrowa Górnicza informuję, iż **16 czerwca 2014r. o godz. 17⁰⁰** w Szkole Podstawowej Nr 17 im. Adama Mickiewicza w Dąbrowie Górniczej przy ul. Ofiar Katynia 76 **odbędą się konsultacje w przedmiocie utworzenia jednostki pomocniczej Gminy Dąbrowa Górnicza – Dzielnicy Strzemieszyce Wielkie oraz projektu statutu.**

Projekt uchwały w sprawie utworzenia jednostki pomocniczej Gminy Dąbrowa Górnicza o nazwie Dzielnica Strzemieszyce Wielkie i nadania statutu, dostępny będzie w **wersji elektronicznej** na stronie internetowej miasta www.dabrowa-gornicza.pl, w **wersji papierowej** – w Urzędzie Miejskim w Dąbrowie Górniczej przy ul. Granicznej 21 (Punkt Informacyjny Biura Obsługi Interesantów) oraz w Filii nr 8 Miejskiej Biblioteki Publicznej przy ul. Ofiar Katynia 93, w godzinach pracy instytucji.

Propozycje zmian i uwagi do projektu statutu Dzielnicy Strzemieszyce Wielkie można zgłaszać również w formie pisemnej do Komisji Prawno – Organizacyjnej Rady Miejskiej w Dąbrowie Górniczej na adres: Urząd Miejski w Dąbrowie Górniczej, ul. Graniczna 21, 41-300 Dąbrowa Górnicza.

Przewodnicząca Rady Miejskiej
w Dąbrowie Górniczej
Agnieszka Pasternak

Niepełnosprawność nie znaczy bierność

Dla nich nie ma rzeczy niemożliwych. Pięknie śpiewają, tworzą teatr i zajmują się szeroko rozumianą sztuką, choć często nawet najprostsze czynności sprawiają im trudność. Osoby niepełnosprawne z odwagą realizują się w swojej codzienności i przekraczają własne ograniczenia. Rozwijają siebie.



5 kwietnia w Zespole Szkół Specjalnych nr 5 im. Jana Pawła II w Dąbrowie Górniczej odbył się I Ogólnopolski Festiwal Wszelkich Form Teatralnych i Muzycznych dla Dzieci i Młodzieży Niepełnosprawnej „Razem przez sztukę”. Podczas festiwalu w konkursie teatralnym zaprezentowało się siedem grup, natomiast w konkursie wokalnym: trzech solistów, jeden duet oraz dwa zespoły wokalne. Celem artystycznych zmagani było zaprezentowanie twórczości osób niepełnosprawnych, ukazując ich możliwości, promując talenty i wszelkie formy artystyczne.

Jurorami części teatralnej festiwalu byli: Dorota Zygmunt (nauczycielka zajęć teatru „Pantoplast” oraz sceny plastycznej w Młodzieżowym Ośrodku Pracy Twórczej w Dąbrowie Górniczej), Patrycy Hauke (aktor w Teatrze Dzieci Zagłębia w Będzinie, absolwent Akademii Muzycznej w Katowicach na wydziale wokarno-aktorskim) oraz Jarosław Cyba (członek kabaretu DNO z Dąbrowie Górniczej, współtwórca festiwalu kabaretowego DebeŚciaK). Natomiast uczestnikami części muzycznej oceniali: Przemysław Smolarski (wokalista i kompozytor, uczestnik pierwszej edycji programu telewizyjnego The Voice of Poland), Patrycja Gamża i Sara Knapik-Szweda (absolwentki Akademii Muzycznej w Katowicach, muzykoterapeutki).

W konkursie teatralnym zwyciężyła Grupa Inna Bajka ze Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego w Rybniku z przedstawieniem pt. „Krzesła”, II miejsce zajęło Koło Żywego Słowa z Zespołu Szkół Zawodowych Specjalnych nr 6

w Katowicach z przedstawieniem „Przygody Sindbada Żeglarza”, natomiast III miejsce grupa teatralna ze Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego dla Dzieci Słabo Widzących i Niewidomych im. Zofii Książek- Bregulowej w Dąbrowie Górniczej ze spektaklem „Retro-spekcie z Powstania Warszawskiego”.

Przyznano również Grand Prix „Najlepszy aktor” dla Damiana Michalaka za rolę Sindbada w przedstawieniu pt. „Przygody Sindbada Żeglarza” oraz Nagrodę Specjalną dla Aleksandry Kapusta za grę aktorską w przedstawieniu pt. „Krzesła”.

W konkursie wokalnym zwyciężcą został: Jarosław Sokołowski z ZSZS nr 6 w Katowicach - wszystkich urzekł wykonaniem piosenek „Do Kołyski” zespołu Dżem oraz „Szczęśliwej drogi już czas” Ryszarda Rynkowskiego, II miejsce zajął duet Milena Kuczyńska i Dawid Skorus z Zespołu Szkół Specjalnych nr 5 w Dąbrowie Górniczej, natomiast III miejsce Zespół Dynamic Waves ze Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego dla Dzieci Słabo Widzących i Niewidomych w Dąbrowie Górniczej. Nagrodę Specjalną dla Najlepszego Muzyka przyznano Iwonie Ciureja z Zespołu Szkół Specjalnych nr 42 w Zabrze.

Festiwal „Razem przez sztukę” jest częścią szerszego projektu coachingowego, który realizuje Zespół Szkół Specjalnych nr 5 im. Jana Pawła II w Dąbrowie Górniczej. Jego zadaniem jest ukazanie społeczeństwu problemu niepełnosprawności bez stereotypów i uprzedzeń.

Kaja Jagodzińska

CUDOWNE UZDROWIENIA DZIEŁEM BIOENERGOTERAPEUTY

Dotyk niosący zdrowie

Coraz częściej usłyszeć można w Sosnowcu i całym Zagłębiu o tym uzdrowicielu. Bo rzeczywiście coraz więcej ludzi potwierdza jego skuteczność. I to potwierdzają je nie tylko słowami, ale także wynikami medycznych badań.

- Wcześniej byłem u kilku uzdrowicieli. Obiecywali poprawę, zniechęcali do wizyt u lekarzy. A pan Zbyszek niczego nie obiecywał, zamiast tego powiedział tylko, że bym po czterech wizytach poszła na badania kontrolne. Poszłam. I jakież było moje zdziwienie, jaka radość. Guz, którego wcześniej wykryto mi na jajniku, był teraz o połowę mniejszy. Po kolejnych czterech po guzie nie było śladu. Do tego przestały mi pękać paznokcie i skończyły się problemy gastryczne, na które cierpiałam od ciąży – opowiada pani Patrycja Gołąbek z Zawiercia. Po chwili dodaje: - Kiedy więc moja koleżanka przyszła z płaczem do pracy, że ma w piersi guz wielkości jajka, poradziłam i jej wizytę u pana Zbyszka. Nie pomogło

tak szybko jak mnie, ale po pięciu wizytach ten guzek był o połowę mniejszy, po kilku kolejnych znikł. Pan Zbyszek mówi, że nie zawsze potrafi pomóc, ale na przykładzie nas dwóch można mówić o skuteczności stuprocentowej!

Podobnie uważa pani Karolina Maciąg. Co prawda nawet bez badań widziała, że pod dotykiem Zbigniewa Rubina maleje jej wole tarczycowe, ale badania potwierdziły ten fakt. A co więcej w oparciu o badania lekarz stwierdził, że operacja jest niepotrzebna. A jeszcze niedawno mówił o jej konieczności. – No i cukier mi się poprawił! – dodaje pani Karolina.

Zresztą znacznie lepsze wyniki cukru i tarczycy to często pojawiające się opowieści w jego poczekalni. Sam uzdrowiciel ze smutkiem w głosie mówi jednak: - Owszem, udaje mi się pomóc wielu osobom. Ale niestety nie każdemu. A tak bardzo bym chciał.

Jednak pan Robert Matwiejak z Czeladzi mówi, że od czasu, gdy

pod dotykiem Rubina wyrównało mu się ciśnienie i zagoił wrzód na cukrzycowej nodze, namówił do wizyty tu kilku swoich bliskich i znajomych. I każdemu z nich Zbigniew Rubin zdołał pomóc. – U wszystkich poza szwagrem badania potwierdziły poprawę. A u szwagra badania niepotrzebne, bo przyszedł z bólem kręgosłupa, a teraz nic go nie boli. Więc pan Zbyszek jest zbyt skromny! Badania potwierdzają, że jest bardzo, bardzo skuteczny!

Uzdrowiciel, o którym opowiadają z takim entuzjazmem, potwierdza, że każdego namawia do badań kontrolnych: - Po pierwsze dobrze jest przecież aparaturą medyczną zdiagnozować stan swojego zdrowia. Po drugie ta aparatura daje odpowiedź, czy i na ile pomagam chorym ludziom – mówi.

(ego)

Zbigniew Rubin przyjmuje w Gabinetie Naturoterapii w Sosnowcu ul Ostrogórska 9. (przy Rondzie Gierka). Rejestracja tylko telefoniczna, nr tel. 530-715-485

Zostań dawcą

W Polsce, co godzinę stawiana jest komuś diagnoza: nowotwór krwi, czyli białaczka. Dla wielu pacjentów jedyną szansą na wyzdrowienie jest przeszczepienie szpiku od dawcy niespokrewnionego. Cały czas są w Polsce pacjenci, dla których nie znaleziono dawcy, wśród 22 milionów osób zarejestrowanych na całym świecie.

By zwiększyć szansę na znalezienie dawcy dla pacjentów organizujemy Rejestrację potencjalnych Dawców Szpiku w Dąbrowie Górniczej wraz z Kamilem Krawczykiem.

Rejestracja potencjalnych dawców odbędzie się 30 maja i 1 czerwca w godz. 11:00-19:00 w Parku Hallera.

Zarejestrować może się każdy zdrowy człowiek pomiędzy 18 a 55 rokiem życia, ważący minimum 50 kg (bez dużej nadwagi). Zajmuje to tylko chwilę, polega na przeprowadzeniu wstępnego wywiadu medycznego, wypełnieniu formularza z danymi osobowymi oraz pobraniu wymazu z błony śluzowej z wewnętrznej strony policzka. Na podstawie pobranej próbki zostaną określone cechy zgodności antygenowej, a jeśli okaże się, że kod genetyczny dawcy zgadza się z kodem genetycznym chorego, wtedy dochodzi do przeszczepu. Wszyscy, którzy chcą się zarejestrować powinni mieć ze sobą dokument tożsamości z nr PESEL.

Nie musisz zapłacić za swoją rejestrację, jednak jej koszt wynosi 250 zł. Fundacja DKMS Polska potrzebuje wsparcia finansowego by pokryć koszty rejestracji, dlatego jeśli możesz sfinansuj częściowo jej koszt. Darowiznę można przekazać na nr konta: 86 1240 6292 1111 0010 4159 8437.

Fundacja DKMS Polska to aktualnie największa baza dawców szpiku w Polsce, w której zarejestrowanych jest i przebadanych ponad 498 000 (kwiecień 2014) potencjalnych dawców szpiku, a już 1 127 (kwiecień 2014) osób oddało swoje komórki macierzyste lub szpik, dając szansę na życie Pacjentom zarówno w Polsce, jak i na świecie. Fundacja DKMS Polska została zarejestrowana 28 listopada 2008 roku, jednak działalność rozpoczęła 25 lutego 2009 roku.

Kontakt:

Kinga Kondracka – Fundacja DKMS Baza Dawców Komórek Macierzystych Polska, kinga.kondracka@dkms.pl, tel. Tel.: +48 22 882 95 61

R E K L A M A

Sprzedam kawalerkę
34 m kw. w Gołonogu
bez pośredników
tel. 698 549 778

ORTOPEDIA PRAKTYKA LEKARSKA

Dr n. med. Piotr Kusiak
Specjalista
ortopedii i traumatologii
narządu ruchu
Porady, zabiegi, artroskopia
USG ortopedyczne
www.piotrkusiak.pl

MASAŻ W TWOIM DOMU

Profesjonalne masaże
domowe w Dąbrowie
Górniczej i okolicach.
tel. 531 685 665
www.wymasuje.pl

**BÓL WCALE NIE
MUSI BYĆ TWOIM
TOWARZYSZEM**

R E K L A M A

Jurmet

Skup złomu stalowego metali kolorowych makulatury i kartonów




 **wysokie ceny**
 **tel. 507 771 780**

 **elektroniczne wagi**

 **przy ilościach hurtowych możliwość negocjacji ceny**

Dąbrowa Górnicza
ul. Nowocmentarna I
(przy cmentarzu na Alejach)

Dzień Matki i Dzień Dziecka z PKZ

Z okazji Dnia Matki dla wszystkich Mam mamy przeróżne atrakcje przygotowane przede wszystkim przez te wszystkie młode osoby, dzięki którym Mamy - Mamami się stały.

Tegoroczne obchody rozpoczynamy 21 maja o godzinie 16.00 w klubie osiedlowym Helikon koncertem „Dla Ciebie Mamusiu”. Następnego dnia zapraszamy wszystkich zainteresowanych do ŚŚ w Okradzionowie na warsztaty plastyczne, początek o godzinie 13.00. Pasjonaci decoupage'u będą mogli się realizować 26 maja od godziny 17.00 w ŚŚ w Strzemieszycach Małych. W klubie Zodiak imprezę zaplanowano na 26 maja od godz. 17.00. Zakończenie uroczystości związanych z Dniem Matki zaplanowano na 27 maja o godz. 17 w ŚŚ w Łośniu.

Chwilę po Dniu Matki – co nie przypadkowe – świętujemy Dzień

Dziecka. Startujemy w Ząbkowickim Domu Kultury 29 maja od 13.00 imprezą plenerową pełną gier i zabaw. Główne obchody przewidziane są na 2 czerwca, odbywać się będą w szeregu placówek PKZ, między innymi w Świetlicach Środowiskowych w Rudach, Ujejściu, Strzemieszycach Małych, Kuźniczce Nowej oraz w klubie Krąg i na boisku LKS „Tęcza” w Błędowie przy ul. Żołnierskiej 94. W programie liczne atrakcje zabawy, konkursy, malarstwo wielkoformatowe, grill.

Finałem, który na pewno ucieszy zarówno dzieci jak i dorosłych, będzie impreza 4 czerwca w Klubie UNIKAT, gdzie odbędzie się premiera spektaklu multimedialnego „Bajka o brzydkiej królewnie” początek o 15.00. Fani Shreka – obecność obowiązkowa.

Serdecznie zapraszamy wszystkie dzieci, wszystkie mamy oraz wszystkich tatusiów, bo pamiętajmy, że gdyby nie oni – tych świąt by nie było.

Baterie do aparatów słuchowych

0,75 zł
za sztukę

amplifon

ZAPRASZAMY NA BEZPŁATNE TESTY SŁUCHU

Amplifon
ul. Królowej Jadwigi 44
(wejście od ulicy Wojska Polskiego)
tel. 784 415 896

czynne: od poniedziałku do piątku
w godz. 8:00 - 16:00
bezpłatna infolinia : 800 88 88 99



dr JERZY
ZIETEK
skuteczny
w działaniu!



MATERIAŁ SPINANSOWANY ZE ŚRODKÓW KW PO RP

LISTA NR **8**
miejsce 9

25 maja Wybory do Parlamentu Europejskiego

doktor nauk medycznych, ginekolog-położnik
wnuk generała Jerzego Ziętki



07 zgłasza się... do Dąbrowy Górniczej

Już w najbliższy czwartek, 29 maja w Kinie KADR o godz. 18.30, odbędzie się spotkanie autorskie z Bronisławem Cieślakiem oraz pokaz filmu „Wściekły”.

Nie ma chyba osoby, która w 80. i 90. latach minionego stulecia oglądała telewizję i nie poznała porucznika Borewicza, bohatera najpopularniejszego polskiego serialu kryminalnego tamtych dekad. Dla wielu to właśnie bohater grany przez Bronisława Cieślaka był wzorem odwagi, zaangażowania i często ciętego, czarnego humoru. Jego postać cieszyła się ogromnym powodzeniem u kobiet i szacunkiem wśród innych policjantów. Znany na cały kraj ów stróż prawa wychodził z każdej opresji, rozwiązywał największe kryminalne zagadki nie tylko samej Warszawy. Przemierzał niezliczone ilości kilometrów swoim służbowym białym Polonezem, wyposażony w niezawodny pistolet P-64.

W filmie „Wściekły” Cieślak gra komisarza Zawadę – postać, która

dla twórców Borewicza była pierwowzorem. Pierwszy raz komisarz Zawada pojawił się na ekranach w 1976 roku w filmie „Znaki szczególne”. Kolejną ciekawostką jest to, że fabuła filmu „Wściekły” została opracowana na podstawie kryminalnego opowiadania Jerzego R. Milicza, autora kryminalnych nowel np. „Cena utraconego czasu” lub „Wizyta u zmarłej”.

Spotkanie autorskie oraz prelekcję do filmu poprowadzi Dariusz Rekosz, autor powieści sensacyjno-przygodowych dla dzieci i młodzieży oraz kryminałów i komedii dla dorosłych. Twórca słuchowisk radiowych i felietonów.

Wstęp na spotkanie i seans w cenie 10 zł, a rezerwacji można dokonać telefonicznie pod nr tel. 32 733 88 01.

Festiwal Orkiestr Dętych w naszym mieście

W niedzielę 15 czerwca o godzinie 15.00 w Parku Hallera odbędzie się V edycja Międzynarodowego Festiwalu Orkiestr Dętych. Pałac Kultury Zagłębia, będący gospodarzem wydarzenia, zaprasza mieszkańców miasta na koncerty przybyłych orkiestr oraz uroczysty przemarsz ulicami miasta do Parku Hallera wraz z mażoretkami z Polski, Słowacji, Czech i Węgier.



Sympatycy brzmienia instrumentów dętych będą mieli możliwość wysłuchania orkiestr, które wspólnie wykonają wybrane utwory kompozytorów naszych sąsiadów, a następnie każda z formacji wykona program własny. Głównym założeniem przedsięwzięcia PKZ jest propagowanie różnorodnej muzyki oraz integracja i wymiana doświadczeń pomiędzy uczestnikami festiwalu.

Koncerty przybyłych orkiestr rozpoczyna się o godzinie 15.00 na osiedlach Dąbrowy Górniczej - na os. przy ul. Kościuszki, ul. Adamieckiego, na placu przed Miejską Biblioteką Publiczną oraz Placu Wolności. Właśnie z tych miejsc rozpocznie się uroczysty przemarsz do Parku Hallera.

Wszystkich wielbicieli instrumentów dętych serdecznie zapraszamy!

Więcej informacji na www.palac.art.pl.

Miasto pełne folkloru

Już w najbliższy weekend - 24 i 25 maja w dąbrowskim Parku Hallera mieszkańcy miasta będą mieli okazję nacieszyć się kolorowym i dynamicznym widowiskiem w ludowym rytmie.

Nie zabraknie także interaktywnych rozrywek – wszyscy uczestnicy, od najmłodszych do najstarszych, będą mieli możliwość wzięcia udziału we wspólnej zabawie, jaką zapewni VI już odsłona Międzynarodowego Festiwalu Folklorystycznego „Zagłębie i sąsiedzi” organizowanego przez Pałac Kultury Zagłębia.

Festiwal ma charakter konkursowy, obejmuje dwie kategorie wiekowe - zespoły dziecięce i dorośli. Dąbrowianie będą podziwiać talent i warsztat zespołów pieśni i tańca, kapel ludowych oraz grupy śpiewacze. Goście imprezy będą mieli okazję wykazać się inwencją twórczą, biorąc udział w towarzyszących festiwalowi warsztatach rękodzieła artystycznego oraz Jarmarku Rzemiosła i Kiermaszu Sztuki Ludowej. Dla dorosłych i dzieci mamy mnóstwo atrakcji – figurek z siana, kompozycje z wiór orkiszowych, a także rzeźby i witraże, które każdy będzie mógł wykonać samodzielnie. Zapraszamy do Parku Hallera w godzinach 9.00–21.00.



Tegoroczna edycja Festiwalu organizowana jest w ramach obchodów Roku Kolberga, ustanowionego na wniosek Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego Bogdana Zdrojewskiego. Patronat honorowy nad wydarzeniem objęli: Wojewoda Śląski Piotr Litwa

oraz Prezydent Dąbrowy Górniczej Zbigniew Podraza.

W przypadku deszczowej pogody impreza zostanie przeniesiona z Parku Hallera do pobliskiej Hali Centrum. Więcej informacji o programie i samym konkursie na stronie www.palac.art.pl.

Letnie Festyny Rodzinne

Zapraszamy wszystkich mieszkańców naszego miasta do uczestnictwa w cyklicznych festynach rodzinnych!

Pałac Kultury Zagłębia wraz z Wydziałem Zdrowia, Polityki Społecznej oraz Aktywizacji Zawodowej Urzędu Miejskiego, jak co roku, będą organizatorami serii imprez „Dąbrowa mówi NIE uzależnieniom”. Proponujemy Państwu pełen wachlarz atrakcji, będziemy promować zdrowy tryb życia.

Przeciwdziałanie uzależnieniom, życie w trzeźwości oraz integracja rodziny – to główne tematy festynów, w programie których znajdą się różnego rodzaju zajęcia sportowe i integracyjne dla dzieci, młodzieży i dorosłych. Nie zabraknie także takich atrakcji jak występy artystyczne, warsztaty i animacje, pokazy baniek mydlanych, namiot multimedialny, malowanie twarzy plus niespodzianki.

Festyny odbywać się będą w dzielnicach: Ujejsce (07.06), Trzebiesławice (08.06), Okradzionów (14.06), Łosień (27.06), Strzemieszyce Małe (28.06), Antoniów (23.08), Tuczna (30.08), Strzemieszyce Wielkie (13.09).



„Dąbrowa mówi NIE uzależnieniom” to także projekcje Letniego Kina Plenerowego w Parku Hallera, wybranych dzielnicach miasta oraz

przy parkingu Pogorii III - szczególnie wkrótce. Więcej informacji o programie festynów pod adresem idabrowa.pl oraz palac.art.pl.

Zmiany na trenerskiej ławce

Juan Manuel Serramalera i Tomasz Wasilkowski – ten duet trenerski w nadchodzącym sezonie poprowadzi drużynę Tauron MKS Dąbrowa Górnicza.

Pierwszy szkoleniowiec ma na koncie spore doświadczenie zawodnicze i trenerskie. Prowadził zespoły MSM Bella Vista, Ciclista Olimpico, Seat Nafels, Plataneros Corazal Puerto Rico, MTV Nafels. Juan Manuel Serramalera pracował nie tylko w klubach, ale także w reprezentacjach narodowych. Był drugim trenerem męskiej kadry Niemiec, a także żeńskiej drużyny Argentyny.

- Już od jakiegoś czasu chciałem wrócić do Europy, aby trenować klasowy zespół, ale tym razem chciałem pracować z żeńską drużyną. Znam siłę polskiej ligi i jestem przekonany, że praca

- O takim, a nie innym, wyborze zdecydowało przede wszystkim doświadczenie i praca trenera Serramalery w reprezentacjach Argentyny i Niemiec



w MKS-ie jest zadaniem, które może przynieść wiele satysfakcji – stwierdza Juan Manuel Serramalera.

Jego asystent, Tomasz Wasilkowski, miniony sezon Orlen Ligi zakończył w Atomie Trefl Sopot, który prowadził w roli pierwszego szkoleniowca w rywalizacji o brązowy medal. Wcześniej zajmował się szkoleniem młodzieży w Płomieniu Sosnowiec i francuskim Noyelles Sous Lens. Natomiast w karierze trenerskiej w seniorskich zespołach był asystentem trenera we francuskim VC Harnes i Siatkarzu Pamapol Wieluń. Jako pierwszy szkoleniowiec prowadził ekipy Siatkarza Wieluń oraz Slepska Suwałki. Tomasz Wasilkowski pracował także w Szkolach Mistrzostwa Sportowego PZPS-u, gdzie zajmował się reprezentacjami Polski w kategorii kadetów, kadetek oraz junierek.

- O takim, a nie innym, wyborze zdecydowało przede wszystkim doświadczenie i praca trenera Serramalery w reprezentacjach Argentyny i Niemiec, a także doświadczenie, które zdobył na boisku jako zawodnik. Decydujące były również inne czynniki, takie jak informacje o jego stylu pracy i charakterze. Tomasz Wasilkowski, który będzie pełnił funkcję drugiego trenera, jest związany z regionem Zagłębia Dąbrowskiego. Jest to młody szkoleniowiec, który ciągle się rozwija i doksztalca, między innymi w Stanach Zjednoczonych. Wasilkowski jest młodym i ambitnym człowiekiem, który ostatnio pracował w Sopocie i miniony sezon zwieńczył brązowym medalem mistrzostw Polski – mówi Robert Koćma, prezes klubu.

Niewykluczone, że drugim asystentem zostanie Ireneusz Borzęcki, który w MKS-ie zajmuje się grupami młodzieżowymi. Z klubem rozstanie się statystyk, Przemysław Kawka.

Tauron MKS miniony sezon zakończył na czwartym miejscu. W sezonie 2014/2015, pod wodzą nowych szkoleniowców, ma stanąć do walki o najwyższe lokaty.

Dni Dąbrowy i dużo dużo więcej

Jakie atrakcje na najcieplejszy czas w roku przygotował dla mieszkańców Urząd Miejski, mówi Damian Rutkowski, naczelnik Wydziału Promocji Kultury i Sportu.

Kaja Jagodzińska: Już za kilka dni, bo na przełomie maja i czerwca rozpoczną się Dni Dąbrowy, jakie atrakcje na nas czekają?

Damian Rutkowski: Największą atrakcją będą występujące na dąbrowskiej scenie, gwiazdy muzyki – Jamal, Grubson, Maryla Rodowicz i Electric Light Orchestra Classic. Jest to również świetna okazja do prezentacji rodzimych twórców – na scenie pojawiają się: Kłak, Luks Mamilion, Kamel, Bas Tajpan, Bob One, zespół Kruk oraz Sojka Band. Poza koncertami, Dni Dąbrowy to również zawody sportowe – Dąbrowska Masa Krytyczna, otwarte zawody windsurfingowe, otwarte regaty żeglarskie oraz otwarte turnieje piłki nożnej.

Czego możemy spodziewać się w czerwcu?

Już w drugim tygodniu czerwca (11-13.06) zapraszamy na Mistrzostwa Polski Strażaków w Siatkówce Piłkowej. Poza reprezentacjami strażnic z całej Polski, odwiedzi nas najpopularniejszy strażak – złoty medalista Igrzysk Olimpijskich w Soczi, Zbigniew Bródka. Następnie, 14 czerwca proponujemy wizytę w Muzeum Miejskim „Szttygarka”, które z okazji święta Szlaku Zabytków Techniki Industriada 2014 przygotowało moc atrakcji, natomiast 21/22 czerwca w Noc Świętojańską organizujemy Festiwal Siatkówki w Parku Zielona oraz Nocne Kryterium Uliczne, czyli wyścigi samochodowe.

Przed nami Akcja Lato. Jakie atrakcje przygotowało miasto dla mieszkańców, którzy chcieliby spędzić wakacje w mieście?

W tym roku Akcję Lato zaplanowaliśmy tak, aby była adresowana nie tylko do najmłodszych, ale również do seniorów. Chcemy zaproponować im różne aktywności, zarazić nowymi pasjami. Planujemy zajęcia taneczne, studio urody i wizażu, zajęcia plastyczne, teatralne i wokalne, spotkania z dietetykiem,



botanikiem, ale również spotkania pokonujące bariery technologiczne, takie jak telefon komórkowy, komputer czy karta bankomatowa. Jak co roku organizowane będą pikniki „Dąbrowa mówi NIE uzależnieniom”, Kino Plenerowe oraz niedzielne koncerty Miejskiej Orkiestry Dętej i Sojka Band w Parku Zielona.

Dąbrowa Górnicza to świetne miejsce do aktywnego spędzania wolnego czasu. Co możecie zaproponować miłośnikom sportu?

Na wakacje przygotowaliśmy wiele atrakcji sportowych – Mistrzostwa Polski w narciarstwie wodnym oraz Spalding StreetBall Open. Na fanów biegania również czekają interesujące propozycje: pierwszy dąbrowski maraton (ciekawostką jest teren, na którym bieg będzie się odbywał – Pustynia Błędowska) oraz OFFROADRUN, czyli ekstremalny bieg na 10 kilometrów.

Czy pożegnanie wakacji w tym roku będzie równie huczne, jak w poprzednich latach?

6 i 7 września upłynięcie pod znakiem organizacji pozarządowych oraz Diecezjalnych Dożynek. Na sobotę zaplanowaliśmy Festiwal Ludzi Aktywnych, czyli prezentację dąbrowskiego trzeciego sektora. Festiwal to także wspaniała okazja dla młodych zespołów muzycznych. Przez dwa miesiące lata, w każdą sobotę w Parku Zielona, zostanie otwarta scena, na której będzie mógł zagrać lub zaśpiewać każdy. Nagrodą dla najlepszych będzie występ w Parku Hallera, właśnie podczas Festiwalu Ludzi Aktywnych. Drugi dzień, to dożynki. W tym roku jednak nastąpi zmiana – będą to Dożynki Diecezjalne, czyli świętować będziemy wspólnie z przedstawicielami całego terenu diecezji, a na scenie zobaczymy występy Kół Gospodyń Wiejskich nie tylko z Dąbrowy, ale również innych miast.

Kaja Jagodzińska

Turniej Miast i Gmin

Dąbrowa Górnicza nie zwalnia tempa, wkrótce po Dąbowym Maj Festiwalu rozpoczęła się kolejna sportowa impreza - Turniej Miast i Gmin, organizowany w ramach „VI Europejskiego Tygodnia Sportu dla Wszystkich”, od 17 do 23 maja.

W ubiegłym roku nasze miasto, dzięki aktywności Dąbrowian, zdobyło I miejsce w rywalizacji ogólnopolskiej i otrzymało Puchar Prezydenta RP Bronisława Komorowskiego.

W tym roku ponownie stanęliśmy w szranki. Dąbrowskie przedszkola, szkoły, kluby, stowarzyszenia i instytucje przygotowało 570 propozycji gier, zabaw, konkursów i konkurencji spor-

towych, w których można wziąć udział zupełnie za darmo.

Mieszkańcy mają więc możliwość uczestniczenia w biegach, marszobiegiach, grach zespołowych, otwartych zawodach pływackich, nauce pływania, zajęciach fitness, mogą pojeździć na rolkach i rowerach, powspinać się na ścianie wspinaczkowej czy wziąć udział w próbach wytrzymałościowych jak np. test COOPERA.

Już teraz można powiedzieć, że ponownie odnieśliśmy sukces. Frekwencja jest wysoka, a pogoda działa na naszą korzyść.

Jak zakończy się tegoroczny wyścig o zwycięstwo, z pewnością będziemy informować w najbliższych numerach Przeglądu Dąbrowskiego. Tymczasem niezmiennie zachęcamy do zdrowego stylu życia i aktywności!

az



DNI 2014 Dąbrowy Górnicej miejsce: Park Hallera 30.05 - 01.06

Jamal Grubson Maryla Rodowicz
Electric Light Orchestra Classics

Sponsorzy główni:



Patron medialny:



PROGRAM:

30.05. PIĄTEK

- 16.00** OLD WISDOM LIES
- 16.50** Rozstrzygnięcie fotokonkursu „Woda w obiektywie” (organizator: PWiK sp. z o.o. w Dąbrowie Górniczej)
- 17.00** KLAK / LUKS MAMILION / KAMEL / BAS TAJPAN / BOB ONE
- 19.45** JAMAL
- 21.30** GRUBSON

31.05. SOBOTA

- 16.00** KALOKAGATHIA
- 17.00** TYLKO PO CHODNIKU
- 18.30** KRUK
- 20.30** MARYLA RODOWICZ
- 22.30** POKAZ SZTUCZNYCH OGNI

01.06. NIEDZIELA

- 12.00** Spotkanie z Czesławem Langiem oraz podpisanie umowy na organizację Skandia Maraton MTB LangTeam 27.09.2014 w Dąbrowie Górniczej
- 16.00** VII Ogólnopolski Przegląd Piosenki Osób Niewidomych i Słabo Widzących „Dotyk Dźwięku” z towarzyszeniem Miejskiej Orkiestry Dętej
- 18.00** SOJKA BAND
- 19.00** występy artystyczne Młodzieżowego Ośrodka Pracy Twórczej w Dąbrowie Górniczej
- 20.30** ELECTRIC LIGHT ORCHESTRA CLASSICS



IMPREZY TOWARZYSZĄCE w Parku Hallera:

30.05. PIĄTEK

- Godz. 12.00** - Ćwiczenia z centrum sportowym SPARTA - zapraszamy do Parku Hallera na wspólne ćwiczenia: CrossFit, Weightlifting, Streetworkout, MIX DANCE
- Godz. 12.00** - Stoisko Miejskiej Biblioteki Publicznej, Kiermasz książek używanych, Literackie puzzle – układanie wielkoformatowych fragmentów tekstów literackich
- Rakietowy zawrót głowy, DUDusiowa Akademia Sztuk Pięknych, Zawody Speedbadminton, Easy English WSB i wiele innych atrakcji – organizator: WSB
- Wesołe miasteczko

IMPREZY TOWARZYSZĄCE

30.05. PIĄTEK

- Godz. 9.00** - Urząd Miejski (Sala Sesyjna) ul. Graniczna 21. VI Miejski Turniej Języka Angielskiego (dla Gimnazjów i Szkół Ponadgimnazjalnych z Dąbrowy Górniczej)
- Godz. 16.00** – klub osiedlowy PKZ „Helikon” ul. Wojska Polskiego 45. Otwarty turniej brydża sportowego o Puchar Prezydenta Miasta

31.05. SOBOTA

- Godz. 9.30** - zbiornik „Pogoria III” ul. Zakładowa. Otwarte zawody windsurfingowe o Puchar Prezydenta Miasta
- Godz. 10.00** – zbiornik „Pogoria I” przystań KSW „Fregata”. Otwarte regaty żeglarskie w klasie „Omega” o Puchar Prezydenta Miasta
- Godz. 12.00** – kręgielnia „Nemo Wodny Świat”. Otwarty turniej bowlingowy o Puchar Prezydenta Miasta

01.06. NIEDZIELA

- Godz. 9.00** - stadion CSiR ul. Konopnickiej 29. Otwarty turniej piłki nożnej o Puchar Prezydenta Miasta

31.05. SOBOTA

- Godz. 11.00** - Zbiórka elektrośmieci - dla oddających elektrośmieci przewidziane drobne upominki. Zbiórka organizowana przez „Stowarzyszenie Ziemia i My - Centrum Edukacji Ekologicznej” we współpracy z firmą ALBA z Dąbrowy Górniczej
- Godz. 11.00** - „Dzień Dziecka z Angry Birds” – organizator: Centrum Handlowe „Pogoria”
- Godz. 12.00** - Ćwiczenia z centrum sportowym SPARTA - zapraszamy do Parku Hallera na wspólne ćwiczenia: CrossFit, Weightlifting, Streetworkout, MIX DANCE
- Godz. 12.00** - Stoisko Miejskiej Biblioteki Publicznej (od godz. 12.00 do 18.00): Kiermasz książek używanych, Literackie puzzle – układanie wielkoformatowych fragmentów tekstów literackich
- Godz. 12.00** - Inauguracja XIII Ogólnopolskiego Tygodnia Czytania Dzieciom w ramach akcji „Cała Polska czyta dzieciom”, Prezydent Miasta Zbigniew Podraza czyta dzieciom podczas oficjalnego zakończenia roku akademickiego Dąbrowskiego Uniwersytetu Dziecięcego - Biblioteka Główna ul. Kościuszki 25
- Godz. 12.00** – bezpłatne badania: pomiar poziomu cukru we krwi, ciśnienia tętniczego, badania spirometryczne (badania będą prowadzone od godziny 12 do 18 przez NZOZ Szkol-Med-Info z Dąbrowy Górniczej)
- Rakietowy zawrót głowy, DUDusiowa Akademia Sztuk Pięknych, Zawody Speedbadminton, Easy English WSB i wiele innych atrakcji – organizator: WSB
- Wesołe miasteczko

01.06. NIEDZIELA

- Godz. 11.00** - Dąbrowska Masa Krytyczna (start: Plac Wolności)
- Godz. 11.00** - „Dzień Dziecka z Angry Birds” – organizator: Centrum Handlowe „Pogoria”
- Godz. 11.30** – 15.30 - „Miniaturowy Szlak Dąbrowskich Dziejów” – plac zabaw w Parku Hallera
- Godz. 12.00** - Ćwiczenia z centrum sportowym SPARTA - zapraszamy do Parku Hallera na wspólne ćwiczenia: CrossFit, Weightlifting, Streetworkout, MIX DANCE
- Godz. 12.00** - Stoisko Miejskiej Biblioteki Publicznej, Kiermasz książek używanych, Literackie puzzle – układanie wielkoformatowych fragmentów tekstów literackich
- Godz. 12.00** – bezpłatne badania: pomiar poziomu cukru we krwi, ciśnienia tętniczego, badania spirometryczne (badania będą prowadzone od godziny 12 do 18 przez NZOZ Szkol-Med-Info z Dąbrowy Górniczej)
- Godz. 13.00** – wspólne czytanie „Lokomotywy” Juliana Tuwima z dąbrowskimi motocyklistami (okolice stoiska MBP)
- Animacje i warsztaty dla dzieci (stoiska Pałacu Kultury Zagłębia)
- Rakietowy zawrót głowy, DUDusiowa Akademia Sztuk Pięknych, Zawody Speedbadminton, Easy English WSB i wiele innych atrakcji – organizator: WSB
- Wesołe miasteczko

Organizatorzy:



Współorganizatorzy:



Sponsorzy:



TANIA ODZIEŻ

ciuch na każdą kieszeń

DYSKONT
odzieżowy

WYPRZEDAŻ
ODZIEŻY

DZIECIĘCEJ od 1 zł do 5 zł

JUŻ OTWARTE

**Największy i najtańszy sklep
w Dąbrowie Górniczej !!!**

ul. Majakowskiego 48

godziny otwarcia:

pn., wt., czw., pt. 8.00-18.00

śr. 8.00-17.00 sob. 8.00-15.00



DUŻY WYBÓR FIRAN I POŚCIELI



UWAGA!

Raz w tygodniu całkowita wymiana towaru

PIĄTEK	Dokładamy towar
SOBOTA	Dokładamy towar
PONIEDZIAŁEK	Dokładamy towar
WTOREK	50%
ŚRODA	1zł*
CZWARTEK	Nowy towar

MIEJSCE NA TWOJĄ REKLAMĘ

Szczegóły:

tel.(32) 639 03 34

www.biblioteka-dg.pl

e-mail: reklama@biblioteka-dg.pl